

Blick vom Längenberg, Gemeinde Wald  
Foto: Martin Schürch

3 Wohnungen/Liegenschaften

5 Stellen

7 Todesanzeigen/Danksagungen

8 Schwarzenburgerland

TEMPUR **nudegger** créa möbel

auf 2. Matratze - 50% Rabatt! Schwarzenburg

**Pflege zuhause?**  
menschlich, kompetent  
und zuverlässig.

SPITEX DELTA  
zuhören - beraten - pflegen

**MARAG GARAGEN AG**  
Autogaragen & Carrosserie

Toffen Tel. 031 819 25 33  
Wabern Tel. 031 960 10 20  
www.marag-garagen.ch

42 Jahre MARAG –  
vielen Dank für Ihre Treue!

**Weihnachts-  
Verkauf**

im  
**Fundgrube-Lädli**

Mo. – Fr. 08.00 – 12.00 Uhr 13.30 – 17.30 Uhr  
Samstag 08.00 – 12.00 Uhr

Gasser-Balsiger  
Recycling

Gelterfingen | Tel. 031 819 33 32  
www.gasser-recycling.ch

Was können wir für Ihre Gesundheit tun?  
**Akupunktur  
chinesische Medizin**

Gan TCM Praxis  
Rubigenstrasse 6  
3123 Belp  
Tel. 031 711 3311  
www.gantcm.ch

Zusatzversicherung anerkannt

**Möbel Ryter**  
Möbel nach Mass

Profitieren Sie  
von unserer  
Matratzenaktion

Attraktive Preisvorteile  
inkl. gratis Lieferung und  
Entsorgung.

3662 Seftigen, Bhf. Burgistein  
033 359 31 00 | moebel-ryter.ch

## NOTFALLDIENSTE

## Ärztlicher Notfalldienst

Telefonieren Sie Ihrem Hausarzt und hören Sie das allfällige Tonband bis zum Schluss ab. Falls Ihr Hausarzt oder der Arzt eigener Wahl nicht erreichbar ist, können Sie sich an den **Notfallarzt Ihrer Region** wenden. Belp und Umgebung: **Ärztinnennotfallnummer der Region Belp und Umgebung 0900 57 67 47 (medphone 3.23 Fr./Min.)** Schwarzenburgerland: Falls der Arzt eigener Wahl nicht erreichbar ist, steht Ihnen der Notfallarzt über Telefon **0900 57 67 47 zur Verfügung** (kostet Fr. 3.23 pro Min. ab Festnetz).

Riggisberg und Umgebung: Burgistein, Kaufdorf, Kirchenthurnen, Lohnstorf, Mühlethurnen, Niedermuhlern, Riggisberg, Rüeggisberg, Rümli. **Notfallarzt, Telefon 0900 57 67 47** (kostet Fr. 3.23 pro Min. ab Festnetz).

Oberes Gürbetal, Thuner Westamt: Einzugsgebiet der Praxen in Blumenstein, Kirchdorf, Mühledorf, Seftigen, Thierachern, Wattenwil, Uetendorf, Uttigen: **Notfallarzt, Telefon 0900 57 67 47** (kostet Fr. 3.23 pro Min. ab Festnetz).

Aaretal von Rubigen bis Kiesen: Einzugsgebiet der Praxen in Rubigen, Münsingen, Wichtrach, Kiesen, Gerzensee: **Notfallarzt, Telefon 0900 57 67 47** (kostet Fr. 3.23 pro Min. ab Festnetz).

Sanitäts-Notruf Telefon 144  
Der Sanitäts-Notruf steht für die folgenden Hilfeleistungen Tag und Nacht zur Verfügung: **Einsatz von Kranken- und Rettungswagen zur Hilfeleistung in Notfällen, Spitaltransporte von Notfallpatienten.** Diese Hilfeleistung kann von jedermann angefordert werden.

## Notfalldienst der Apotheken

Region Münsingen, Worb, Belp  
Telefon 031 819 56 81 gibt Auskunft.  
Der Notfalldienst ist gebührenpflichtig.

## Zahnärztlicher Notfalldienst

Dieser ist nur in wirklichen Notfällen zu beanspruchen. Falls der eigene Zahnarzt (auch unter seiner Privatnummer) nicht erreicht werden konnte, erfahren Sie die Nummer des Notfallzahnarztes über folgende Telefonnummer: **058 636 00 00 (Spital Thun)**. Der Notfallzahnarzt, welcher über das Spital Thun erreichbar ist, ist nur für die Gemeinden Kirchdorf, Kirchenthurnen, Lohnstorf, Mühledorf, Noflen und Riggisberg zuständig. Notfälle aus den übrigen Gemeinden sollen sich beim Notfalldienst der Stadt Bern, 0900 57 67 47 (kostenpflichtige Nummer) melden.

## Augenärztlicher Notfalldienst

Für dringliche augenärztliche Konsultationen. 7–18 Uhr, nach telefonischer Anmeldung, **031 819 58 33**.  
**Augenarztpraxis Bahnhof Belp**, Bahnhofplatz.  
**Augenzentrum Belp-Spital Belp**  
**Telefon 031 511 37 37**  
**Vorübergehend geschlossen**  
Während der Woche werden in unserer Agenda Termine für Notfälle frei gehalten. Wir bitten um kurze telefonische Anmeldung während der Sprechstundenzeiten von 8–12 Uhr und 13–17 Uhr.

## KANTON BERN

## Strasseninspektorat Mittelland West

**Verkehrssperrung**  
Kantonsstrasse Nr. 183 Fribourg - Schwarzenburg - Riggisberg - Thurnenholz - Kirchenthurnen  
Gemeinde: Schwarzenburg

Teilstrecke  
Sodbachbrücke – Sportplatz Pöschen  
Dauer  
Montag, 21. November bis Freitag, 25. November 2022

Verkehrsführung  
Eine Umfahrung ist signalisiert  
Einschränkungen  
Die Teilstrecke Sodbachbrücke bis Sportplatz Pöschen ist während der gesamten Zeitdauer vollständig gesperrt.

Grund der Massnahme  
Sicherheitsholzerei mit Helikopter im Strassenbereich  
Rechtliche Hinweise  
Gestützt auf Art. 65 und 66 des Strassen-gesetz vom 4. Juni 2008 (SG, BSG 732.11) und Art. 43 der Strassenverordnung vom 29. Oktober 2008 (SV, BSG 732.111.1).

Wir bitten die Bevölkerung um Verständnis für die unumgängliche Verkehrssperrung.

Worblaufen, 28. Oktober 2022  
Tiefbauamt

## Strasseninspektorat Mittelland Ost

**Verkehrssperrung**  
Kantonsstrasse Nr. 1222, Kirchenthurnen - Mühledorf  
Gemeinde: Thurnen

Gestützt auf Art. 65 und 66 des Strassen-gesetz vom 4. Juni 2008 (SG, BSG 732.11) und Art. 43 der Strassenverordnung vom 29. Oktober 2008 (SV, BSG 732.111.1), wird auf dieser Kantonsstrasse die Verkehrsabwicklung wie folgt gesperrt:  
Teilstrecke  
Kirchenthurnen, Abzweigung Mühledorfstrasse bis Mühledorf, Abzweigung Mühledorfstrasse (Koord. 2 604 820 / 1 185 830 bis 2 607 640 / 1 186 430)

Dauer  
16. November 2022, 23:30 Uhr bis 17. November 2022, 05:00 Uhr  
Verkehrsführung

Während den Bauarbeiten am Bahnübergang und Geleise ist die Strecke für den gesamten Verkehr in beiden Fahrtrichtungen gesperrt.  
Die signalisierte Umleitung für den motorisierten Fahrzeugverkehr führt ab Kirchenthurnen via Burgistein, Seftigen, Noflen und Kirchdorf nach Mühledorf und umgekehrt.  
Die Zufahrt bis zum Bahnübergang ist für Anwohner möglich und gestattet  
Einschränkungen  
Verkehrssperrung  
Grund  
Bauarbeiten Bahnübergang

Wir bitten die Bevölkerung um Verständnis für die aus Sicherheitsgründen unumgängliche Verkehrssperrung.  
Bern, 31.10.22  
Strasseninspektorat Mittelland Ost

## ALLGEMEINE PUBLIKATIONEN

## Eidgenössisches Departement für auswärtige Angelegenheiten EDA

## «Sicherheitskurs der Humanitären Hilfe des Bundes»

**Am Mittwoch, 23. November 2022 (ca. 10.00 bis 17.00 Uhr)**, führt die Direktion für Entwicklung und Zusammenarbeit (DEZA) einen Sicherheitskurs durch. An dieser Übung werden zukünftige MitarbeiterInnen der Humanitären Hilfe des Bundes im Umgang mit schwierigen Situationen geschult.

Zu diesem Zweck werden am erwähnten Tag in Schwarzenburg im Gebiet «Dorfwald» vier Übungsposten im Wald eingerichtet. An den Posten werden SchauspielerInnen (zum Teil in Uniform und mit Schusswaffen-Attrappen) die entsprechenden Situationen simulieren. Jeder Posten wird durch Ausbildungsverantwortliche betreut. Zudem ist während dem gesamten Kurs ein Übungsleiter im Gebiet präsent.

Für die Bevölkerung besteht kein Anlass zur Sorge. Es werden keine Schüsse abgefeuert, wohl aber vereinzelt Maschinengewehrgeräusche simuliert.  
Die Übung wird am Dienstag, 22. November 2022, ausgesteckt. Der Wald ist für die Bevölkerung zugänglich. Kontakt: shatraining@eda.admin.ch

## BELP

## Baupublikation

Gesuchsteller: Swisscom Schweiz AG, Gewerbestrasse 5, 3600 Thun  
Projektverfasser: Haldemann Planer AG, Bollstrasse 61, 3076 Worb  
Bauvorhaben: Neubau einer Telekommunikationsleitung inkl. Kontrollschacht infolge der Offenlegung des Oligrabens. Abbruch der bestehenden Rohranlage.  
Standort: Heitere, auf Gbbl. Nr. 657, 2338, 930, 7, 2194, Landwirtschaftszone, Gefahrengbiet geringe bis mittlere Gefährdung, Gewässerschutzbereich B, ES III, Koordinaten 2.604.973/1.191.164.

Ausnahmen: Unterschreiten des Strassenabstandes gemäss Art. 80/81 SG, Bauen ausserhalb der Bauzone, RPG Art. 24, Unterschreiten des Abstandes zu öffentlichen Leitungen, AbwR Art. 11.  
Auflageort und Einsprachestelle: Gemeinde Belp, Abteilung Planung und Infrastruktur, Güterstrasse 13, PF 64, 3123 Belp  
Link zur elektronischen Auflage: <https://www.portal.ebau.apps.be.ch/public-instances?municipality=20494>

Auflage- und Einsprachefrist: 5. 12. 2022  
Es wird auf die elektronischen sowie die bei der Gemeinde aufliegenden Gesuchsakten verwiesen. Für die Akteneinsicht bei der Gemeinde, empfehlen wir Ihnen einen Termin (Telefon 031 818 22 40/bauinspektorat@belp.ch) zu vereinbaren. Einsprachen, Rechtsverwendungen und Lastenausgleichsansprüche sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen. Begriff des Lastenausgleichs gemäss Art. 30 und 31 BauG (Ansprüche, die nicht innerhalb der Einsprachefrist angemeldet werden, verirken).  
Belp, 3. November 2022, Planung und Infrastruktur, Bauinspektorat  
Minder Nadja

**Gantrisch-Kalender 2023:**  
das emotionale Schmuckstück  
zum Verschenken!

**CHF 29.–**  
Ab 3 Kalendern  
25.– pro Stück

Bestellen Sie unter  
[kalender@jordibelp.ch](mailto:kalender@jordibelp.ch) oder  
Telefon 031 818 01 33

Abholung NEU an der  
Seftigenstrasse 138 in Belp  
mit Voranmeldung

**HerbstAusverkauf**

MASSKÜCHEN UND BÄDER FÜR JEDES BUDGET  
[idea-kuechen.ch](http://idea-kuechen.ch) 031 963 60 60 | WABERN

## GERZENSEE

## Abgeordnetenversammlung des Gemeindeverbandes Sekundarstufe I Wichtrach

Mittwoch, 23. November 2022, 20 Uhr im Stöckli/Dachstock des Oberstufenzentrums, Hängertstrasse 4, 3114 Wichtrach  
**Traktanden**

1. Protokoll der Abgeordnetenversammlung vom 15. Juni 2022
2. Budget 2023
3. Finanzplan 2023 – 2027
4. Kreditabrechnung Küchenausbau
5. Verabschiedung Kostenvoranschlag «Sanierung Flachdach» z.Hd. der Gemeindeversammlungen Sommer 2023
6. Auflösung Baukommission
7. Voraussichtliche Eröffnung zusätzlicher Schulklasse auf SJ 23/24
8. Gesamterneuerungswahlen 2023 – 2026
9. Verschiedenes  
– Datum nächste Abgeordnetenversammlungen:  
Mittwoch, 14. Juni 2023  
Mittwoch, 15. November 2023  
Wichtrach, 24.10.2022  
Gemeindeverband Sekstufe 1  
Wichtrach

## GUGGISBERG

## Organisation Mahlzeitendienst

Der Frauenverein Guggisberg versorgt, mit Hilfe freiwilligen Helfenden, täglich Mitbürgerinnen und Mitbürger mit einem warmen Mittagessen.

Durch die Auflösung des Frauenvereines übernimmt die Gemeinde Guggisberg per 1. Januar 2023 den Mahlzeitendienst. Der Gemeinderat dankt dem Frauenverein Guggisberg für die geleisteten Arbeiten der letzten Jahre. Weilerhin können Sie die Anmeldungen oder Abmeldungen vom Mahlzeitendienst bei Sabine Bütikofer, Tel. 031 735 55 29 tätigen.

Guggisberg, im November 2022  
Gemeinderat Guggisberg

Die Gemeinde Guggisberg sucht per 1. August 2023

## Chauffeur/ Chauffeurin mit Carausweis für die Schülertransporte Beschäftigungsgrad

Rund 65 % während den 38 Schulwochen der Gemeinde Guggisberg, ergibt rund 50 % pro Jahr.

**Aufgabenbereich**

Tägliche Schülertransporte mit dem Schulbus mit 27 Plätzen, Haupteinsatzzeit am Morgen, über den Mittag und am späten Nachmittag.

**Anforderungen**

- Freude am Umgang mit Schulkindern
- Führerausweis Kategorie D oder die Bereitschaft, diesen zu erwerben
- Fähigkeitsausweis oder die Bereitschaft, die dafür nötigen 5 Kurstage zu absolvieren
- zuverlässiges und sicheres Führen des Fahrzeugs auf engen Strassen bei allen Witterungsbedingungen.

**Was wir bieten**

- eingespieltes und wertschätzendes Schulteam
  - grosse Eigenständigkeit und Selbstverantwortung
  - Anstellung gemäss Personalreglement der Gemeinde Guggisberg
- Falls wir Ihr Interesse geweckt haben, senden Sie Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen sowie einer Kopie Ihres Führerausweises bis am 23.11.2022 an: Schulsekretariat, Schulhaus Schwendi 10 C, 3156 Riffenmatt oder per Mail an karin.loetscher@guggisberg-be.ch
- Auskunft zur Anstellung erteilt das Schulsekretariat Guggisberg, 031 735 52 86 (Dienstag/ Donnerstag) oder per Mail. Riffenmatt, 7. November 2022 Schulsekretariat Guggisberg

**Guthaben gegenüber der Gemeinde im Jahr 2022**

Personen und Firmen, die noch Forderungen gegenüber der Gemeinde haben, werden gebeten, ihre Rechnungen bis spätestens **Mittwoch, 30. November 2022** an die Gemeindefreiberei Guggisberg einzureichen.

Der Gemeinderat

**Feuerwehr Rüscheegg-Guggisberg**

**Informations- und Einschreibeband**  
Das Feuerwehr-Reglement der Gemeinden Rüscheegg und Guggisberg sieht vor, dass alle in der Gemeinde niedergelassenen Frauen und Männer (inkl. Ausländer mit C-Ausweis) im Alter zwischen 21 und 50 Jahren Feuerwehrdienst leisten müssen. Damit Sie mehr über den Feuerwehrdienst erfahren, laden wir Sie zu unserem Informations- und Einschreibeband ein. An diesem Abend werden wir Ihnen unsere Feuerwehr vorstellen und für die Beantwortung Ihrer Fragen zur Verfügung stehen.

Ebenso sind auch Angehörige der Feuerwehr willkommen, welche die Einteilung innerhalb der Feuerwehr wechseln möchten.

Der Informations- und Einschreibeband findet am **Mittwoch, 16. November 2022 um 20.00 Uhr im Mehrzweckgebäude Pfadern** statt.

Es würde uns freuen, Sie an einem dieser Abende begrüßen zu dürfen und allenfalls als neues Mitglied in die Feuerwehr Rüscheegg-Guggisberg aufzunehmen.

Sind Sie am Dienst in der Feuerwehr interessiert, können aber am Informations- und Einschreibeband nicht anwesend sein, dann wenden Sie sich bitte an eine der zuständigen Personen:  
Kommandant Patrik Ulrich: 079 641 27 79, feuerwehr@rueschegg.ch  
Ausbildungsbeauftragter Marcel Leibundgut: 079 319 12 01, ausbildung@rueschegg.ch  
Das Feuerwehrkommando

**Fahrerin / Fahrer Mahlzeitendienst**

Die Gemeinde Guggisberg sucht per 1. Januar 2023 ehrenamtliche Fahrerinnen / ehrenamtliche Fahrer für den Mahlzeitendienst.

**Aufgaben:**

- Abholen der fertig gekochten und warmen Mahlzeiten beim Hotel Restaurant Sternen in Guggisberg
- Als FahrerIn / Fahrer des Mahlzeitendienstes beliefern Sie Mitbürgerinnen und Mitbürger mit einer warmen Mahlzeit
- Wünschenswert wäre ein Einsatz von 4 bis 6 Mittagen im Monat

**Ihr Profil:**

- Freude am Kontakt mit älteren Menschen
- Fahren gerne Auto und besitzen ein eigenes Auto mit Führerausweis

Als ehrenamtliche FahrerIn / ehrenamtlicher Fahrer erhalten Sie eine Kilometerentschädigung.

Sind Sie an dieser Aufgabe interessiert

oder möchten Sie noch mehr Informationen zum Einsatz, dann melden Sie sich bitte bei der Gemeindeverwaltung Guggisberg.

Guggisberg, im November 2022  
Gemeinderat Guggisberg

**Öffentliche Auflage des Vermessungswerkes Guggisberg Los 5 und 6**

Die amtliche Vermessung der Gemeinde Guggisberg wurde mit den Losen 5 und 6 einer Katastererneuerung / Ersterhebung unterzogen. Alle betroffenen Eigentümer wurden brieflich über dieses Vorhaben informiert.

Auf der Homepage [https://geozen.ch/de/Info/Projekte/Neuvermessung\\_Guggisberg](https://geozen.ch/de/Info/Projekte/Neuvermessung_Guggisberg) sind die Perimeter der Ersterhebung Los 5 und 6 ersichtlich.

Der Plan für das Grundbuch, der Nomenklaturplan mit zugehörigem Namenverzeichnis für die ganze Gemeinde, der Perimeterplan für die Rutschgebiete und die weiteren zum Zwecke der Grundbuchführung erstellten Auszüge aus den Daten der Amtlichen Vermessung liegen vom **14. November bis 16. Dezember 2022** bei der Gemeindeverwaltung Guggisberg öffentlich auf (kantonales Geoinformationsgesetz KGeolG, Arti-ke1 38). Während der Dauer der Auflage können Teile der Auflageakten ebenfalls unter dem oben erwähnten Link eingesehen werden. Zum Zeitpunkt der öffentlichen Auflage sind die Mutationen 2019 /3, 2021/5, 2022/1, 2022/4 hängig.

Wer in seinen schutzwürdigen Interessen betroffen ist, kann sich am Verfahren beteiligen, indem er während der Auflagefrist bei der Gemeindeverwaltung, Dorf 67, 3158 Guggisberg schriftlich auf Fehler und Mängel der Vermessung aufmerksam macht (KGeolG, Artikel 39). Am **30. November 2022 um 14.00 bis 17.00 Uhr** wird Herr Nicola Sarott, Ingenieur-Geometer im Sitzungszimmer der Gemeindeverwaltung zur Auskunftserteilung anwesend sein. Nach Erledigung der Einwendungen wird das Vermessungswerk durch das Amt für Geoinformation des Kantons Bern genehmigt. Der Plan für das Grundbuch erlangt anschliessend die Eigenschaft einer öffentlichen Urkunde gemäss Artikel 9 des Zivilgesetzbuches (Verordnung über die Amtliche Vermessung VAV, Artikel 29).

Guggisberg, 7. November 2022  
GEMEINDERAT GUGGISBERG

**JABERG****Gemeindeversammlung Donnerstag, 1. Dezember 2022, 20 Uhr, Gemeindefaal**

- Traktanden:**
1. Jungbürgererungen
  2. Budget 2023; Genehmigung
  3. Gebührenreglement; Genehmigung
  4. Dorfentwicklung; Kenntnisnahme
  5. Verschiedenes, Orientierungen

**Aktenaufgabe**

Das Gebührenreglement (Traktandum 3) liegt vom 28. Oktober 2022 – 28. November 2022 während den Büroöffnungszeiten bei der Gemeindeverwaltung zur Einsichtnahme auf, es ist zudem auch auf der Homepage der Gemeinde aufgeschaltet. Die Unterlagen zu den Traktanden 2 und 4 werden mit dem Versand der JAZ bekannt gemacht und auf der Homepage aufgeschaltet.

**Rechtspflege**

Beschwerden gegen Versammlungsbeschlüsse sind innert 30 Tagen (in Wahlsachen innert 10 Tagen) nach der Versammlung schriftlich und begründet beim Regierungsrat Bern-Mittelland, Poststrasse 25, 3071 Ostermundigen, einzureichen (Art. 63ff Verwaltungsverfahrensgesetz VRPG). Die Verletzung von Zuständigkeits- und Verfahrensvorschriften ist sofort zu beanstanden (Artikel 49a Gemeindegesetz GG; Rügepflicht). Wer rechtzeitige Rügen pflichtwidrig unterlassen hat, kann gegen Wahlen und Beschlüsse nachträglich nicht mehr Beschwerde führen. Zur Versammlung sind alle stimmberechtigten Bürgerinnen und Bürger, welche seit mehr als drei Monaten in der Gemeinde angemeldet sind, freundlich eingeladen.

Gemeinderat Jaberg

**Friedhof Kirchdorf – Grabfeldräumung 2023**

Gemäss Friedhofverordnung Art. 12 beträgt die Grabruhe 25 Jahre. Für das Jahr

2023 ist beim Friedhof Kirchdorf eine Grabfeldräumung vorgesehen. Die Gräber auf der rechten Seite beim Eingang bei der Aufbahrungshalle werden Anfang Jahr 2023 aufgehoben. Es handelt sich um die Gräber aus den Jahren 1990 – 1997. Die Gräber auf den Seiten des Friedhofs, welche aus den Jahren 1988 – 1997 stammen, werden ebenfalls aufgehoben.

Wir bitten die Angehörigen, Grabmäler und Grabschmuck, den sie behalten möchten, bis **10. Februar 2023** abzuräumen oder abräumen zu lassen. Da am 21. Januar 2023 für alle Angehörigen noch eine Gedenkfeier stattfindet, sollten die Grabmäler erst nach der Feier entfernt werden.

Bei allfälligen Fragen wenden Sie sich an die Gemeindeverwaltung Kirchdorf: Tel. 031 780 00 10, E-Mail: [info@kirchdorf-be.ch](mailto:info@kirchdorf-be.ch).

Besten Dank für Ihr Verständnis.  
Gemeinderat Kirchdorf

**Abgeordnetenversammlung des Gemeindeverbandes Sekundarstufe I Wichtrach**

Mittwoch, 23. November 2022, 20 Uhr im Stöckli / Dachstock des Oberstufenzentrums, Hängertstrasse 4, 3114 Wichtrach

**Traktanden**

1. Protokoll der Abgeordnetenversammlung vom 15. Juni 2022
  2. Budget 2023
  3. Finanzplan 2023 – 2027
  4. Kreditabrechnung Küchenumbau
  5. Verabschiedung Kostenvoranschlag «Sanierung Flachdach» z.Hd. der Gemeindeversammlungen Sommer 2023
  6. Auflösung Baukommission
  7. Voraussichtliche Eröffnung zusätzlicher Schulklasse auf SJ 23/24
  8. Gesamterneuerungswahlen 2023 – 2026
  9. Verschiedenes
- Datum nächste Abgeordnetenversammlungen:  
Mittwoch, 14. Juni 2023  
Mittwoch, 15. November 2023  
Wichtrach, 24.10.2022  
Gemeindeverband Sekstufe 1  
Wichtrach

**KAUFENDORF****Einladung zur Tavelrunde**

Der Gemeinderat lädt die Bevölkerung von Kaufdorf zur Tavelrunde (Gesprächsrunde zu den Traktanden der Gemeindeversammlung vom 7. Dezember 2022) ein auf **Donnerstag, 17. November 2022, 20 Uhr im Gemeindefaal, Dorfstrasse 12**. An diesem Anlass wird über die an der Gemeindeversammlung zu behandelnden Geschäfte informiert. So weit und so bald als möglich werden die Unterlagen zu diesen Geschäften in der Gemeindeverwaltung zur Einsichtnahme aufgelegt und auf der Gemeindehomepage [www.kaufdorf.ch](http://www.kaufdorf.ch) publiziert.

Wir freuen uns auf zahlreiches Erscheinen und interessante Gespräche.  
Kaufdorf, 1. November 2022  
Gemeinderat Kaufdorf

**Einladung zur Gemeindeversammlung Mittwoch, 7. Dezember 2022, 20 Uhr, im Gemeindefaal, Dorfstrasse 12**

- Traktanden**
1. Budget 2023 und Finanzplan 2022 bis 2027
  - a) Kenntnisnahme des Finanzplans 2022 bis 2027
  - b) Beratung und Beschlussfassung – der Gemeindesteuernanlage 2023 – der Liegenschaftssteuer 2023 – des Budgets 2023
  2. Hochwasserschutz Hermiswil-Weid, Abrechnung Verpflichtungskredit
  3. Ersatzwahl Gemeindepräsident für Rest der Legislatur 2020 – 2023
  4. Ersatzwahl eines Mitgliedes des Gemeinderates für Rest der Legislatur 2020 – 2023
  5. Evtl. Ersatzwahlen (z.B. eines Mitgliedes der Bildungscommission) für Rest Legislatur 2020 – 2023
  6. Orientierungen
  7. Verschiedenes

**Aktenaufgabe**

Die Akten zur Versammlung liegen bei der Gemeindeverwaltung in gesetzlicher Weise öffentlich auf und können auch auf der Internetseite der Gemeinde unter [www.kaufdorf.ch](http://www.kaufdorf.ch) eingesehen werden.

7.7 % MWST. Mindestgrösse pro Inserat 50mm.

**Inserat-Kombinationen in der Region:**  
Duo Bern Süd: Der Anzeiger GLS, Anzeiger Konolfingen, Auflage 47 221 Ex.

Kombi Bern West: Der Anzeiger GLS, Laupen Anzeiger, Auflage 31 242 Ex.

Region Bern plus: Der Anzeiger GLS, Anzeiger Region Bern, Konolfingen, Laupen, Aarberg, Fraubrunnen, Auflage 245 973 Ex.

Berner Aare Kombi: Der Anzeiger GLS, Anzeiger Konolfingen, Thuner Anzeiger, Auflage 105 229 Ex.

**Anzeiger-Dokumentation:** Verlangen Sie beim Verlag ein Exemplar mit allen Detailinformationen.

**Ersatzwahlen**

Gestützt auf die Publikationen im Anzeiger vom 25. August und 1. sowie 22. und 29. September 2022 wird gemäss Art. 54 Abs. 3 des Organisationsreglements (OgR) bekannt gegeben, dass für die frei werdenden Sitze folgende Vorschläge vorliegen:

Gemeindepräsidium:  
Patrick Goetschi, Trümlerstrasse 19  
Gemeinderat:

- Stephan Amann, Rohrmatt 4, und
- Philipp Meier, Schürmattweg 16b

Bildungskommission:  
Salomé Margraf, Dorfstrasse 3  
Da für die Bildungskommission (sofern Stephan Amann in den Gemeinderat gewählt werden sollte) und für das Gemeindepräsidium nicht mehr Vorschläge vorliegen, als Sitze zu besetzen sind, erfolgen diese Wahlen still (OgR Art. 55 Lit. c). Für die Ersatzwahl in den Gemeinderat wird an der Gemeindeversammlung in Anwendung von OgR Art. 55 Lit. d eine geheime Wahl erfolgen.

**Rechtspflege**

Gegen Versammlungsbeschlüsse kann innert 30 Tagen – in Wahlsachen innert 10 Tagen – nach der Versammlung beim Regierungsrat Bern-Mittelland, Poststrasse 25, 3071 Ostermundigen, schriftlich und begründet Beschwerde erhoben werden (Art. 63ff Verwaltungsverfahrensgesetz VRPG). Die Verletzung von Zuständigkeits- und Verfahrensvorschriften ist an der Versammlung sofort zu beanstanden (Art. 49 a Gemeindegesetz).

Die Versammlung ist öffentlich; Interessierte sind dazu freundlich eingeladen. Stimmberechtigt sind Schweizerbürgerinnen und -bürger ab dem 18. Altersjahr, welche seit mindestens drei Monaten in der Gemeinde wohnhaft sind.

Kaufdorf, 18. Oktober 2022  
Der Gemeinderat und der Gemeindeverwalter

**Hinweis betreffend Kaufdorf und Kirchdorf**

Die obenstehende Publikation erschien fristgerecht 30 Tage vor Anlass, jedoch unter der Gemeinde Kirchdorf. Wir bitten, das Versehen zu entschuldigen.

Das Anzeiger-Team

**Bau- und Gewässerschutzpublikation Gesuchsteller/Bauherrschaft: Hewa Finanz AG, Moosstrasse 3, 3126 Kaufdorf**

Projektverfasser: Mösching Architektur AG, Bernstrasse 42, 3125 Toffen  
**Vorhaben: Bewilligter Einbau von 4 Wohnungen im Erd- und Obergeschoss und 6 Parkplätze im Untergeschoss in das bestehende Gebäude**  
**Projektänderung: Anbau eines Balkons auf der Nordseite (Galerieggeschoss). Vergrößerung der beiden Fenster im Galerieggeschoss auf eine Höhe von 2.00m. Einbau von zwei zusätzlichen Dachfenstern und Ablufthauben Fassade Ost. Anpassen der Fenster Fassade West, auf eine Höhe von 1.00m.**  
Standort: Bahnhofstrasse 3  
Parzellen Nr.: 143

Koordinaten: 2.604.800 / 1.187.450  
Nutzungszone: Mischzone A  
Schutzobjekt: Nein  
Schutzzone: Keine  
Gewässerschutzzone: übriger Bereich  
Gewässerschutzmassnahmen: Trennsystem

Auflage- und Einspracheort: Gemeindeverwaltung Kaufdorf

Auflage- und Einsprachefrist: 12.12.2022  
Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwendungen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich, sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflage- und Einsprachefrist bei der Einsprachestelle, einzureichen. Lastenausgleichsansprüche, die nicht innert der Einsprachefrist angemeldet werden, verirken (BauG Art. 31).  
Wattenwil, 2.11.2022  
RegioBV Westamt

**KIRCHDORF****Friedhof Kirchdorf – Grabfeldräumung 2023**

Gemäss Friedhofverordnung Art. 12 beträgt die Grabruhe 25 Jahre. Für das Jahr 2023 ist beim Friedhof Kirchdorf eine Grabfeldräumung vorgesehen. Die Gräber auf der rechten Seite beim Eingang bei der Aufbahrungshalle werden Anfang Jahr 2023 aufgehoben. Es handelt sich um die Gräber aus den Jahren 1990 – 1997. Die Gräber auf den Seiten des Friedhofs, welche aus den Jahren 1988 – 1997 stammen, werden ebenfalls aufgehoben.

Wir bitten die Angehörigen, Grabmäler und Grabschmuck, den sie behalten möchten, bis **10. Februar 2023** abzuräumen oder abräumen zu lassen. Da am 21. Januar 2023 für alle Angehörigen noch eine Gedenkfeier stattfindet, sollten die Grabmäler erst nach der Feier entfernt werden.

Bei allfälligen Fragen wenden Sie sich an die Gemeindeverwaltung Kirchdorf: Tel. 031 780 00 10, E-Mail: [info@kirchdorf-be.ch](mailto:info@kirchdorf-be.ch). Besten Dank für Ihr Verständnis.  
Gemeinderat Kirchdorf

**Abgeordnetenversammlung des Gemeindeverbandes Sekundarstufe I Wichtrach**

Mittwoch, 23. November 2022, 20 Uhr im Stöckli / Dachstock des Oberstufenzentrums, Hängertstrasse 4, 3114 Wichtrach

**Traktanden**

1. Protokoll der Abgeordnetenversammlung vom 15. Juni 2022
  2. Budget 2023
  3. Finanzplan 2023 – 2027
  4. Kreditabrechnung Küchenumbau
  5. Verabschiedung Kostenvoranschlag «Sanierung Flachdach» z.Hd. der Gemeindeversammlungen Sommer 2023
  6. Auflösung Baukommission
  7. Voraussichtliche Eröffnung zusätzlicher Schulklasse auf SJ 23/24
  8. Gesamterneuerungswahlen 2023 – 2026
  9. Verschiedenes
- Datum nächste Abgeordnetenversammlungen:  
Mittwoch, 14. Juni 2023  
Mittwoch, 15. November 2023  
Wichtrach, 24.10.2022  
Gemeindeverband Sekstufe 1  
Wichtrach

**Baupublikation**

Bauherrschaft: Thomas und Karin Zwahlen, Austrasse 22, 3114 Wichtrach  
Projektverfasser: Manfred Bärtschi Baumanagement Bärtschi, Eggle 2, 3674 Bleiken  
Bauvorhaben: Dachsanierung, Wohnhaussanierung, Einbau Stückgutheizung  
Standort: Insel 1, 3116 Kirchdorf, Parzelle Nr. 887

Zonen: LWZ, Gewässerschutzbereich üB, erhaltenswertes Objekt  
Ausnahmen: Bauen ausserhalb des Bauobjekts (Art. 24 RPG)  
Überschreiten der bestehenden Raumhöhe (Art. 67 BauV)  
Überschreiten der Fensterfläche (Art. 64 BauV)

Auflageort/Einsprachestelle: Gemeindeverwaltung Kirchdorf, Kirchgasse 2, 3116 Kirchdorf

Elektronische Einsicht: [www.portal.ebau.apps.be.ch](http://www.portal.ebau.apps.be.ch)

Auflage-/Einsprachefrist: 5.12.2022

Es wird auf die aufgelegten Gesuchsakten verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwendungen sowie Lastenausgleichsansprüche sind schriftlich und begründet innerhalb der Einsprachefrist im Doppel bei der Gemeindeverwaltung Kirchdorf einzureichen.

Lastenausgleichsansprüche, die der Bauverwilligungsbehörde innert der Einsprachefrist nicht angemeldet werden, verirken (Art. 31 Abs. 4 lit.a BauG). In Kollektiveinsprachen und vervielfältigten oder weitgehend identischen Einsprachen ist anzugeben, wer die Einsprechergruppe rechtsverbindlich zu vertreten befugt ist (Art. 35b Baugesetz). Verfügungen und Entscheide können in Amtsanzeigen oder im Amtsblatt veröffentlicht werden, wenn die Postzustellung wegen der grossen Anzahl der Einsprachen mit unverhältnismässigem Aufwand verbunden wäre (Art. 35d Baugesetz).

Kirchdorf, 24. Oktober 2022  
Die Gemeinde-Baupolizeibehörde  
Kirchdorf

**RIGGISBERG****Gemeinderats-Ergänzungswahl der Gemeinde Riggisberg**

Susanne Rügsegger und Astrid Schwander (beide SVP) treten per 31. Dezember 2022 aus dem Gemeinderat aus. Gestützt auf Art. 47 Wahl- und Abstimmungsreglement (WAR) hat der Gemeinderat folgende Personen als Nachfolger\*in gewählt:

- Gabriela Wälti, Riggisberg
  - Paul Ammann, Rüti
- Damit sind Gabriela Wälti und Paul Ammann für den Rest der Amtsdauer 2022–2024 gewählt. Es freut den Gemeinderat sehr, dass damit die beiden Ressorts nahtlos eine kompetente Nachfolge erhalten.

Der Gemeinderat dankt Suanne Rügsegger und Astrid Schwander für ihren grossen Einsatz während der Ratstätigkeit ganz herzlich und wünscht ihnen alles Gute.

Der Gemeinderat Riggisberg setzt sich ab 2023 wie folgt zusammen:

- Bürki Michael, Riggisberg, Gemeindefürsorge
- Ammann Paul, Rüti (Ressort Wasserbau/Landwirtschaft/Tourismus/Wirtschaft/Ortsmarketing/Öffentlicher Verkehr)
- Marti Urs, Rümli, Gemeinderat Ressort Finanzen
- Rolli Micha, Riggisberg, Gemeinderat Ressort Hochbau
- Wälti Gabriela, Riggisberg (Ressort Bildung)
- Witschi Bruno, Riggisberg, Gemeinderat Ressort Tiefbau
- Wittwer Sandra, Riggisberg, Gemeinderat Ressort Soziales/Vereine/Ortskultur/ Vizepräsidentin
- Zimmermann Adrian, Riggisberg, Gemeinderat Ressort Bevölkerungsschutz

Der Gemeinderat

**Impressum**

Der Anzeiger Gurbetal Längenberg Schwarzenburgerland. 105. Jahrgang. Der Anzeiger wird als **amtliches obligatorisches Publikationsorgan** in den auf der ersten Seite aufgeführten Gemeinden jeden Donnerstag in alle Haushaltungen, Firmen und Verwaltungen verteilt. Der Anzeiger geht zusätzlich an die Gemeinde Oberbalm.

**Verlag:** Jordi AG, 3123 Belp und sohnverlag GmbH, 3150 Schwarzenburg.  
Auflage: 19 466 Exemplare  
am 1. Oktober 2020 beglaubigt.

**Abonnementspreis:** 1 Jahr Fr. 99.–, 6 Monate Fr. 75.–, 3 Monate Fr. 64.–, 1 Monat Fr. 51.–.

**WOHNUNGEN  
LIEGENSCHAFTEN**

**ZU VERKAUFEN**



**RE/MAX**

**Kostenlose Schätzung**

Falls Sie sich mit dem Gedanken befassen, Ihre Immobilie zu verkaufen, helfe ich Ihnen gerne mit einer KOSTENLOSEN SCHÄTZUNG weiter.

**N. Regez**  
Tel. 079 215 57 27  
n.regez@remax.ch

**Der Profi bringt Profit!**

**Möchten Sie eine Immobilie verkaufen?**

**Wir bieten Ihnen**

- Kostenlose Marktwerteinschätzung
- Honorar erst fällig bei erfolgreichem Verkauf
- keine Marketinggebühren
- ein grosses Netzwerk an potenziellen Kaufinteressenten
- langjährige Erfahrung als Familienbetrieb in der Immobilienbranche

Jetzt online Ihre Immobilie bewerten!  
[www.jenni-immo.ch](http://www.jenni-immo.ch)

Tel. 031 812 23 00  
info@jenni-immo.ch

**JENNI**  
IMMOBILIEN TREUHAND AG

**DAS GROSSE  
CORDON-BLEU  
Festival**

**18.11. - 26.11.2022**

Hintere Gasse 17  
3132 Riggisberg  
T 031 809 02 20

Belpbergstrasse 14  
3123 Belp  
T 031 812 20 36

**metzgerei  
schwander**

**ZU VERMIETEN**

Zu mieten gesucht  
ab ca. 1. Februar 2023 ruhige

**3-3½-Zimmer-Wohnung**

mit Parkplatz oder EHP, **Region Münsingen / Rubigen / Worb** höhere Stockwerke (mit Sicht ins Grüne) gut erreichbarer öv.

**Telefon 031 869 22 79**

**Mein Traum:  
Wohnen in Kirchdorf/Umgebung**

Oft fahre ich durch das schöne Dorf Kirchdorf. Die Sicht auf die Berge begeistert mich.

**Ich suche ein Studio in Kirchdorf oder Umgebung.**

Ich freue mich auf Ihren Anruf unter 079 607 34 33.

**GESUCHT**

Suche (zu kaufen)  
**CHALET in den Bergen**

Preis-Leistung sollte angemessen sein. Mit mindestens 2 Zimmer (BE/VS).

**Telefon 032 313 10 55**

**WIR ZÜGELN SIE**

★ Umzüge ★ Räumungen ★ Lagerungen  
★ Möbeltransporte ★ Reinigungen

**F. Kammermann**

**031 951 05 27**

Zu kaufen gesucht  
**4½-Zimmer-Wohnung oder grösser**

Familienfreundliche Lage, mit Parkplatz.

**Telefon 033 654 00 03**

**Schwaar Immobilien**  
Die Immobilien-Begleiter

Zu kaufen gesucht:  
**Mehrfamilienhäuser  
Bauland  
Einfamilienhäuser**

Schwaar-Immobilien.ch | 079 822 15 15

**Wir helfen mit Herz!**

Retten  
Lehren  
Helfen  
Betreuen

**samariter**

**Jodlerklub „Alpenrösli“ Münsingen**

Leitung: Stephan Haldemann

**Volkstümliche Kirchenkonzerte**

**Sonntag, 13. November 2022**  
Ref. Kirche Münsingen  
**16.00 Uhr und 19.30 Uhr**

Türöffnung 15.00 Uhr - Keine Platzreservierung

**Jürg Wenger, Orgel / Örgeli**  
Klubelige Kleininformationen  
(Begleitung: Jürg Wenger)

**Jodlerklub „Alpenrösli“ Münsingen**

**Eintritt frei - Kollekte beim Ausgang**

Voranzeige:  
**Chäs-Fescht in der Turnhalle Mittelweg**  
**Fondue & Raclette à discrétion**  
**Fr. 25. und Sa. 26. November 2022**  
Reservationen: Tel. 031 721 10 92

**Rechnungsruf im öffentlichen Inventar**

Durch Verfügung des Regierungstatthalteramtes ist über den Nachlass der hiernach genannten Person die Errichtung eines öffentlichen Inventars angeordnet worden.

**Bätscher geb. Mast Vreneli**, geb. 06.07.1931, von Rüschege BE, verwitwet, wohnsitzberechtigt gewesen in Riggisberg BE, mit Aufenthalt im Wohn- und Pflegezentrum, Solviva Chapelle, Sunneguetteweg 2, 3662 Seftigen BE, verstorben am 28.09.2022.

**Eingabefrist bis und mit 10. Dezember 2022**

Anmeldestellen:

a) Regierungstatthalteramt Bern-Mittelland, Poststrasse 25, 3071 Ostermundigen: Für Forderungen und Bürgschaftsansprüche gegenüber der Erblasserin

b) Notar Lukas Fricker, Pfander & Fricker AG, Postweg 8, 3150 Schwarzenburg: Für Guthaben der Erblasserin

**Hinweis:**  
Die Gläubiger (einschliesslich Bürgschaftsgläubiger) als auch Schuldner der Erblasserin werden aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden (Wert Todestag) bis zur Eingabefrist schriftlich bei der Kontaktstelle anzuzeigen. Die Gläubiger werden auf die in Art. 590 ZGB genannten Folgen der Nichtanmeldung aufmerksam gemacht, wonach die Erben jenen Gläubigern weder persönlich noch mit der Erbschaft haften, deren Forderung zufolge versäumter Anmeldung nicht in das Inventar aufgenommen werden, soweit die Forderungen nicht durch Pfandrechte gedeckt sind. Die Schuldner und die im Besitz von Faustpfändern befindlichen Gläubiger, die unterlassen, eine Eingabe zu machen, können mit einer Ordnungsbuss bestraft werden. Publikation nach Art. 582 ZGB.

**Massaverwalter:**  
Notar Mimo D. Pfander  
Pfander & Fricker AG  
Postweg 8  
3150 Schwarzenburg  
Schwarzenburg, 3. November 2022  
**Pfander & Fricker AG**  
Der Beauftragte: Lukas Fricker, Notar

**Vorhangatelier Bösiger Iten**

Tel.: 033 222 48 54  
Mobile: 079 319 49 29  
E-Mail: [info@vabi.ch](mailto:info@vabi.ch)  
[www.vabi.ch](http://www.vabi.ch)

Schilthornweg 14  
3661 Uetendorf

**Heimberatung / Massaufnahme / Lieferung  
Top-Nähpreise, grosses Stoffsortiment**

Wir freuen uns auf eine Terminvereinbarung.

**ALLES IST BESSER GESCHÜTZT**

ALS MENSCHEN AUF DER FLUCHT

Werde aktiv auf [amnesty.ch](http://amnesty.ch)

**AMNESTY INTERNATIONAL**

**HEIMAT-ABEND**

DER TRACHTENGRUPPE BELP UND UMGEBUNG

Freitag, 11. November 2022  
Mittwoch, 16. November 2022

Jeweils um 20.00 Uhr im  
Aaresaal - Restaurant Kreuz, Belp

**Tanz mit der «Ländlerkapelle Ulmizberg»**

**NEU: Abendessen ab 18.45 Uhr**

**«D HOUPTPROB»**  
Schwank in einem Akt von Josef Zeitler,  
überarbeitet von Käthi Brönnimann

Bezahle für **Abbruch- und Unfallwagen**

**Occasion-Autos Kaufen wir bar**

**Messetti**

**Autoverwertung Gürbetal GmbH**

3126 Kaufdorf,  
Tel. 031 809 06 16

**MEGA-SUPER-LOTTO**  
Sportzentrum Zuchwil

Freitag, 11. Nov. 2022 20.00 Uhr  
Samstag, 12. Nov. 2022 20.00 Uhr  
Sonntag, 13. Nov. 2022 14.30 Uhr

Täglich 18 Gänge & 9 x Gratisverlosung à Fr. 50.-

Freundlich laden ein: **Hornusser Zuchwil**

**Fr. 60'000.-**  
in Migros-Gutscheinen

36 x Fr. 1'000.- 1 Reihe: 200.- / 2 Reihen: 300.- / Ganze Karte: 500.-  
9 x SUPERGANG = Ganze Karte: 1'000.-  
9 x SUPERGANG = Ganze Karte: 1'500.-

Ohne Tageskarte kann nicht gespielt werden!  
Mit Tageskarte ist ausschliesslich 1 Person spielberechtigt!  
Eigene plastifizierte Karten sind erlaubt!

**Tageskarten**  
4 Karten Fr. 75.-  
6 Karten Fr. 95.-  
8 Karten Fr. 115.-  
10 Karten Fr. 125.-  
12 Karten Fr. 135.-  
16 Karten Fr. 145.-  
18 Karten Fr. 155.-

Infos + Platzreservierung:  
[lotto-zuchwil.ch](http://lotto-zuchwil.ch)  
Telefonisch DI-SA  
9. - 13. November:  
17.00 - 18.00 Uhr  
SO - 14. November:  
9.00 - 12.00 Uhr  
078 257 91 58

Kassenöffnung:  
1 Std. vor Spielbeginn  
Rauchfrei  
2 x Raucherpausen!  
Zahlen werden digital angezeigt!

**Zusatzkarten: Jeton für 5 x 2 Zusatzkarten = Fr. 10.-**

**Gutscheine: 4 Jetons für je 2 Zusatzkarten**

Gegen Abgabe dieses Inserates erhalten Sie: Pro Person und Spieltag nur 1 Gutschein gültig! Nicht kumulierbar! Einlösen vor Lotto-Beginn!

**MAMMUTPROJEKT verursacht MAMMUT SCHULDEN**

**Bildung ist Aufgabe der Lehrpersonen, nicht des Gebäudes**

**Gute Baustruktur wird vernichtet statt gezielt erhalten und erweitert**

**Am 27. November 2022 deshalb**

**NEIN** zum Projektierungskredit von 5.3 Millionen Franken

**Weitere Infos: [www.belperforum.ch](http://www.belperforum.ch)**

Martin Hodler Hodler Malerei AG, Präsident KMU Belp bis zum Brandfall 20.09.22 – Dr. med.vet. FVH Rudolf Willener  
Urs Walthert Architekt – weitere besorgte und engagierte Bürger von Belp

## Einladung zur Gemeindeversammlung, Donnerstag, 8. Dezember 2022, 20 Uhr, Aula Schulanlage Aebnit, Riggisberg

### Traktandenliste

1. Protokoll der Versammlung vom 22. Juni 2022, Kenntnisnahme
  2. Baukommission, Wahl zwei Mitglieder (Ersatzwahlen)
  3. Kredit für Planung Neubau Schulhaus Aebnit
  4. Kredit Sanierung Viehschauplatz/ Sonnenplatz
  5. Kreditabrechnung Knoten Werner Abeggstrasse – Grabenstrasse, Kenntnisnahme
  6. Budget 2023, Genehmigung und Festlegung der Steueranlagen
  7. Verschiedenes und Umfrage
- Die Traktanden werden in der Riggisberger Info 2/2022, welche jedem Haushalt zugestellt wird, erläutert. Die Unterlagen zur Gemeindeversammlung, liegen auf der Gemeindeverwaltung Riggisberg vom 7. November bis 8. Dezember 2022 öffentlich auf. Wer die Unterlagen zu Hause studieren möchte, kann sie über unsere Homepage [www.riggisberg.ch](http://www.riggisberg.ch) downloaden oder bei der Gemeindeverwaltung Riggisberg anfordern (E-Mail [gemeinde@riggisberg.ch](mailto:gemeinde@riggisberg.ch) oder Tel. 031 808 01 33). Gegen Versammlungsbeschlüsse kann innert 30 Tagen, gegen Wahlen innert 10 Tagen, nach der Versammlung schriftlich und begründet beim Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland in Ostermündigen Beschwerde geführt werden (Art. 97 GG und Art. 43 GV).

Soweit der Inhalt der Abstimmungserläuterungen (Botschaftstexte in der Riggisberger Info) angefochten werden soll, ist die Beschwerde innert 10 Tagen ab der Zustellung der Abstimmungserläuterungen beim Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland einzureichen. Die Verletzung von Zuständigkeits- und Verfahrensvorschriften sind von den Teilnehmenden der Versammlung sofort zu beanstanden (Rügefähigkeit gem. Art. 98 Abs. 1 GG).

Zu dieser Gemeindeversammlung sind alle in Gemeindeangelegenheiten stimmberechtigten Bürgerinnen und Bürger eingeladen. Im Anschluss an die Versammlung offeriert der Gemeinderat ein Apéro. Er freut sich darauf, mit der Bevölkerung ins Gespräch zu kommen.

Der Gemeinderat

### Strassensperrung

Wegen dem Adventszauber ist das Zielweggässli sowie der Dorfparkplatz vom Donnerstag, 17. November 2022, ab 19 Uhr bis Samstag, 19. November 2022, 21 Uhr gesperrt.

Eine Umleitung wird signalisiert. Wir bitten Sie um Kenntnisnahme.

Der Gemeinderat

### Ablesung Wasserzählerstand

Im November steht wieder die jährliche Wasserzählerablesung an. Für diese sind wir auf Ihre Mithilfe angewiesen. Sie werden in den nächsten Tagen das entsprechende Formular erhalten und wir bitten Sie Ihren Wasserzählerstand **selbstständig** abzulesen und das vollständig ausgefüllte Formular an die Abteilung Bau und technische Dienste per Post oder Mail zu retournieren.

Für Ihre Mithilfe danken wir Ihnen bestens und stehen für allfällige Fragen gerne zur Verfügung: Abteilung Bau und technische Dienste, Vordere Gasse 2, 3132 Riggisberg, 031 808 01 45, [bau@riggisberg.ch](mailto:bau@riggisberg.ch)

### Feuerwehrdienstpflicht

Alle in den Gemeinden Riggisberg und Rümligen wohnhaften Schweizerbürgerinnen sowie ausländische Staatsangehörige mit Niederlassungsbewilligung C sind ab ihrem 19. bis und mit dem 50. Altersjahr feuerwehrdienstpflichtig. Die Pflicht kann durch aktiven Feuerwehrdienst oder die Bezahlung einer Ersatzabgabe geleistet werden.

### Rekrutierung 2023

Retten? Löschen? Bergen? Gemeinsam etwas Gutes tun im Dienst der Öffentlichkeit?

Die Feuerwehr Riggisberg sucht motivierte Personen, die im Frühling 2023 das Feuerwehrhandwerk erlernen möchten. In einem kameradschaftlichen Umfeld tragen Sie dazu bei, im Ernstfall innert Minuten Hilfe vor Ort zu leisten.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann melden Sie sich **bis Mittwoch, 30. November 2022** bei uns! Der künftige Kommandant Philippe Anselmini (079 234 06 31) sowie der künftige Vizekommandant Beat Zimmermann (079 564 37 78) erteilen gerne weitere Auskünfte.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf! Feuerwehrangehörige, die eine Umteilung wünschen, wollen dies bis zum obigen Datum ebenfalls dem Kommandanten oder dem Vizekommandanten mitteilen. Kommando Feuerwehr Riggisberg

### Jugendfeuerwehr Riggisberg

«Bist du zwischen 14 und 18 Jahre, bist du zudem ein Teamplayer, körperlich fit und gibst nicht so schnell auf? Dann starte jetzt deine Laufbahn in der Feuerwehr Riggisberg!»

In der Jugendfeuerwehr erlernst du das Handwerk der Feuerwehr. Du erlebst Verlässlichkeit, schliesst Freundschaften und engagierst dich sinnvoll.

Informiere und melde dich gleich an [www.feuerwehr-riggisberg.ch/jugend](http://www.feuerwehr-riggisberg.ch/jugend)

Wir freuen uns auf dich!

**Für die Eltern:** Die Sicherheit hat oberste Priorität. Erfahrene Feuerwehrinstruktoren sorgen dafür, dass Ihr Kind zu keinem Zeitpunkt irgendeiner Gefahr ausgesetzt ist. Bis zum 18. Lebensjahr nehmen die Jugendlichen nur an Übungen, nicht jedoch an echten Einsätzen teil.

**Bau- und Gewässerschutzpublikation**  
Bauherrschaft: Kunz Stefan und Marinello Laura, Berggasse 12, 3150 Schwarzenburg  
Projektverfasser: Kunz Stefan und Marinello Laura, Berggasse 12, 3150 Schwarzenburg  
Bauvorhaben: Umnutzung bestehendes Schulhaus- und Bürogebäude in drei Wohnungen, Anbau von zwei Balkonen, Ersatz der bestehenden Fenster Niveau EG und OG  
Standort: Beim Schulhaus 4a  
Parzellen-Nr.: 547 / Kreis 2  
Lage-Koordinaten: 2.601.175/1.181.180  
Nutzungszone: Mischzone M3  
Beanspruchte Ausnahmen: Keine Bauinventar/Schutzzoneplan: Bauinventar, erhaltenswertes Gebäude  
Gewässerschutzbereich/-zone: Au  
Auflageort und Einsprachestelle: Bau und technische Dienste Riggisberg, Vordere Gasse 2, 3132 Riggisberg  
Auflage- und Einsprachefrist bis: 5. 12. 2022  
Es wird auf die Gesuchsakten und die aufgestellten Profile verwiesen.  
Einsprachen und Rechtsverwendungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist im Doppel bei der Einsprachestelle einzureichen.

Riggisberg, 31. Oktober 2022

Namens der Gemeinde-Baupolizeibehörde: Abteilung Bau und technische Dienste Riggisberg

### Baupublikation

**Bauherrschaft: Metzgerei Schwander, Martin Schwander, Hintere Gasse 17, 3132 Riggisberg**

Projektverfasserin: swissdesign ladenbau AG, Erwin Bischof, Letzistrasse 25, 9015 St. Gallen

Bauvorhaben (bereits ausgeführt): Ersatz best. Schaufensteranlage und Klimagerät, Umnutzung/Nebenraum in Küche, Neuer Kühlraum

Standort: Hintere Gasse 17, Parzelle Nr. 161, Zone: Kernzone K3

Inventar: Erhaltenswert, ISOS  
Ausnahmen: Bauen im Strassenabstand (Art. 80 Abs. 1 Bst. a SG) Wasserbaupolizeiliche Ausnahmegenehmigung (Art. 48 WBG)

Auflage- und Einsprachefrist: 12. Dezember 2022

Auflagestelle: Gemeinde Riggisberg, Vordere Gasse 2, 3132 Riggisberg

Elektronischer Zugriff: <https://www.portal.ebau.apps.be.ch/public-instances?municipality=20838>;  
eBau Nummer: 2020-1825

Es wird auf die Gesuchsakten und das bereits ausgeführte Projekt verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwendungen sowie Lastenausgleichsbegehren sind schriftlich und begründet im Doppel beim Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland, Poststrasse 25, 3071 Ostermündigen einzureichen.

Lastenausgleichsansprüche, die nicht innerhalb der Auflage- und Einsprachefrist angemeldet werden, verirken (Art. 31 Abs. 4 BauG).

Bei Kollektiveinsprachen oder vervielfältigten und weitgehend identischen Einsprachen ist anzugeben, wer befugt ist, die Einsprechergruppe rechtsverbindlich zu vertreten (Art. 35b BauG).

Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland



## RÜEGGISBERG

### Baupublikation

Gesuchsteller: Einfache Gesellschaft A. + L. Kappeler, Buchweidweg 7, 3088 Oberbütschel.

Projektverfasserin: GHZ Architekten AG, Sägestrasse 5a, 3123 Belp.

Bauvorhaben: Abbruch und Neubau Wagenschopf.

Standort: Buchweidweg 9a, 3088 Oberbütschel; Parzelle Nr. 1012; Koordinaten 2.602.191/1.188.248; LWZ.

Schutzzone: BLN-Schutzgebiet Sense-Schwarzwasser.

Gewässerschutzbereich: üB  
Hauptmasse: gemäss Bauplänen.  
Bauart und Baumaterialien: Betonfundament, Holzbau.

Auflageort und Einsprachestelle: Gemeindeverwaltung Rüeggisberg.

Elektronischer Zugriff: <https://www.portal.ebau.apps.be.ch/public-instances?municipality=20848>.

Auflage- und Einsprachefrist: 12.12. 2022.  
Es wird auf die Gesuchsakten und die aufgestellten Profile verwiesen.  
Einsprachen und Rechtsverwendungen sind schriftlich und begründet im Doppel bei der Einsprachestelle einzureichen. Kollektiveinsprachen und vervielfältigte oder weitgehend identische Einsprachen haben anzugeben, wer die Einsprechergruppe rechtsverbindlich zu vertreten befugt ist (Baugesetz Art. 35b).

Rüeggisberg, 7. November 2022.

Namens der Gemeinde-Baupolizeibehörde: Gemeindeverwaltung Rüeggisberg



## RÜSCHEGG

### Wasserversorgung Rüscheegg

Gemäss Art. 23 des Lebensmittelgesetzes ist die Wasserversorgung Rüscheegg verpflichtet, periodische Kontrollen des Trinkwassers durchzuführen. Die letzten Untersuchungsergebnisse des Interlabors Belp AG und des kantonalen Laboratoriums haben ergeben, dass das Trinkwasser der Wasserversorgung der Gemeinde Rüscheegg den gesetzlichen Anforderungen entspricht.

**Wasserversorgung Rüscheegg**  
Untersuchungsergebnisse der **mikrobiologischen Kontrollen** vom 5. und 17.10.2022

Entnahme Orte: Gemeindeverwaltung Rüscheegg, Käserei Gambach und Restaurant Bären, Rüscheegg Graben

- Mikrobiologisch-hygienische Qualität: einwandfrei  
Untersuchungsergebnisse der **chemischen Kontrolle** vom 14.3.2022

Entnahme Ort: altes Schulhaus Aeugstenhalten

- Gesamthärte in franz. Graden: 25.0°f / Härtebereich „mittelhart“

- Nitratgehalt: 13.0 mg/l (Höchstwert 40 mg/l)

- Calcium: 88.0 mg/l  
Das Trinkwasser stammt aus den Sängern – Quellen und wird mit einer UV-Anlage entkeimt.

**Wasserversorgung Eywald**  
Untersuchungsergebnisse der **mikrobiologischen Kontrolle** vom 17.10.2022

Entnahme Ort: Reservoir Lauetli

- Mikrobiologisch-hygienische Qualität: einwandfrei

Untersuchungsergebnisse der **chemischen Kontrolle** vom 14.3.2022

Entnahme Ort: Reservoir Lauetli

- Gesamthärte in franz. Graden: 15.0°f / Härtebereich „weich“

- Nitratgehalt (Toleranzwert 40 mg/l): 4.0 mg/l

- Calcium: 53.0 mg/l  
Das Trinkwasser stammt aus den Schwirren – Quellen und wird mit einer UV-Anlage entkeimt.

Es wird darauf hingewiesen, dass auch die Besitzer von Privatversorgungen ihre Konsumenten und Konsumentinnen gemäss Art. 5 der Verordnung über Trink-, Quell- und Mineralwasser ebenfalls jährlich mindestens einmal über die Qualität des Trinkwassers informieren müssen. Weitere Auskünfte können bei der Bauverwaltung Rüscheegg (Tel. 031 738 70 73) eingeholt werden.

Rüscheegg Gambach, 25. Oktober 2022

Wasserversorgung Rüscheegg

### Feuerwehr Rüscheegg-Guggisberg

**Informations- und Einschreibabend**  
Das Feuerwehr-Reglement der Gemeinden Rüscheegg und Guggisberg sieht vor, dass alle in der Gemeinde niedergelassenen Frauen und Männer (inkl. Ausländer mit C-Ausweis) im Alter zwischen 21 und 50 Jahren Feuerwehrdienst leisten müssen.

Damit Sie mehr über den Feuerwehrdienst erfahren, laden wir Sie zu unserem Informations- und Einschreibabend ein. An diesem Abend werden wir Ihnen unsere Feuerwehr vorstellen und für die Beantwortung Ihrer Fragen zur Verfügung stehen.

Ebenso sind auch Angehörige der Feuerwehr willkommen, welche die Einteilung innerhalb der Feuerwehr wechseln möchten.

Der Informations- und Einschreibabend findet am **Mittwoch, 16. November 2022 um 20.00 Uhr im Mehrzweckgebäude Padern** statt.

Es würde uns freuen, Sie an einem dieser Abende begrüßen zu dürfen und allenfalls als neues Mitglied in die Feuerwehr Rüscheegg-Guggisberg aufzunehmen.

Sind Sie am Dienst in der Feuerwehr interessiert, können aber am Informations- und Einschreibabend nicht anwesend sein, dann wenden Sie sich bitte an eine der zuständigen Personen:

Kommandant Patrik Ulrich: 079 641 27 79, [feuerwehr@ruescheegg.ch](mailto:feuerwehr@ruescheegg.ch)  
Ausbildungsoffizier Marcel Leibundgut: 079 319 12 01, [ausbildung@ruescheegg.ch](mailto:ausbildung@ruescheegg.ch)  
Das Feuerwehrkommando

### Baupublikation

**Gesuchsteller:** Nauer Marco + Nicole, Fuhren 566, 3154 Rüscheegg Heubach

**Projektverfasser:** Baukonzept Zwahlen AG, Markus Burri, Buchershaltenweg 34, 3157 Milken

**Bauvorhaben:** Teilumnutzung Ökonomieteil in örtliches Kleingewerbe, Einbau Garage in best. Schweinestall, Umlegung Strasse

Standort: Fuhren, 3154 Rüscheegg Heubach

**Parzelle Nr. 197**

**Gebäude Nr. 566 + 568**

**Zone LWZ**

**Nachgesuchte Ausnahmegenehmigungen:**  
RPG Art. 24 i.V. mit Art. 39 RPV; Bauvorhaben ausserhalb des Baugebietes (Streusiedlung)

**Auflageort und Einsprachestelle:**  
Gemeindeverwaltung Rüscheegg, Hirschhorn, 3153 Rüscheegg Gambach

**Auflage- & Einsprachefrist bis & mit:**  
5. Dezember 2022

Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwendungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich. Lastenausgleichsansprüche, die der Bewilligungsbehörde innert der Einsprachefrist nicht angemeldet werden, verirken (Art. 31 BauG).

Rüscheegg Gambach, 26. Oktober 2022  
Gemeinde-Baupolizeibehörde:  
Bauverwaltung Rüscheegg

### Bau- & Gewässerschutzpublikation

**Gesuchstellerin**  
Nydegger Priska

lfangweg 31  
3152 Mamishaus

**Projektverfasserin:** SF Baubegleitung GmbH, S. Ott, Längeneybad 125, 3154 Rüscheegg Heubach

**Bauvorhaben:** Abbruch und Wiederaufbau Wohnteil Bauernhaus

**Standort:**  
Lätteren, 3153 Rüscheegg Gambach

**Parzelle Nr. 750**

**Gebäude Nr. 172**

**Zone LWZ**

**Nachgesuchte Ausnahmegenehmigungen:** RPG Art. 24c; Bauvorhaben ausserhalb des Baugebietes

**Gewässerschutzmassnahmen:**  
Bestehend ARA-Anschluss und Meteorabwasserleitung

**Auflageort und Einsprachestelle:**  
Gemeindeverwaltung Rüscheegg, Hirschhorn 298a, 3153 Rüscheegg Gambach

**Auflage- & Einsprachefrist bis & mit:**  
12. Dezember 2022

Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwendungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich. Lastenausgleichsansprüche, die der Bewilligungsbehörde innert der Einsprachefrist nicht angemeldet werden, verirken (Art. 31 BauG).

Rüscheegg, 2. November 2022

Gemeinde-Baupolizeibehörde:  
Bauverwaltung Rüscheegg



## SCHWARZENBURG

### Feuerwehr Schwarzenburg

Nächste Übungen

**Samstag, 12.11.2022 Löschenzug**  
09.30 Uhr, Magazin Schwarzenburg

**Mittwoch, 16.11.2022 Nachholer LZ 1 + 2**  
20.00 Uhr, Magazin Schwarzenburg

**Umzug der Bauverwaltung ins Gemeindehaus**

Mit Sanierung des Gemeindehauses konnten zusätzliche Büroräumlichkeiten gewonnen werden, weswegen die Bauverwaltung Schwarzenburg im November 2022 den Umzug startet.

Aufgrund des Umzugs wird der Schalter sowie das Telefon der Bauverwaltung vom 11. November 2022 bis und mit 17. November 2022 geschlossen sein.

Während dieser Zeit können Sie sich im Falle eines Rohrleitungsbruchs an die Telefonnummer 031 731 13 60 wenden. Dies ist die Notfallnummer der Wasserversorgung.

Ab Freitag, 18. November 2022 ist die Bauverwaltung wieder regulär unter der Telefonnummer 031 734 00 50 sowie am neuen Standort im Gemeindehaus an der Bernstrasse 1 in 3150 Schwarzenburg erreichbar.

Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis.  
Bauverwaltung Schwarzenburg

**Häckseldienst**

Die Gemeinde bietet im Frühling und Herbst einen kostenlosen Häckseldienst an. Das Schnittmaterial muss am „Häckseltag“ am Strassenrand geordnet bereitgestellt werden und vor Nässe geschützt sein. Es kann nur trockenes Schnittmaterial gehäckselt werden. Das Häckselgut wird zurückgelassen.

**Daten Aussenbezirke:**  
Montag, 21. November 2022 (Ausser-, Ober-, Nieder- und Albligen)

**Dorf Schwarzenburg:**  
Dienstag, 22. November 2022

Eine Anmeldung für den Häckseldienst bis am **Samstag, 19. November 2022** ist zwingend an Herr Heinz Häberli zu richten:

Herr Heinz Häberli  
Steyenfeld 2  
3152 Mamishaus  
Telefon 031 731 21 35 oder 079 388 86 41  
E-Mail: [haeberli@hnaarbeiten@hispeed.ch](mailto:haeberli@hnaarbeiten@hispeed.ch)  
Bauverwaltung Schwarzenburg

**Altpapiersammlung am 24. November 2022**

Viermal im Jahr wird eine Holsammlung fürs Papier durch die Weber Transport AG im Auftrag der Gemeinde Schwarzenburg durchgeführt. Die Altpapiersammlung ist für die Einwohner der Gemeinde Schwarzenburg kostenlos. Es sind keine Kehrichtmarken anzubringen.

**Altpapier**  
Die Papiersammlung findet am **Donnerstag, 24. November 2022** für das **ganze Gemeindegebiet von Schwarzenburg** statt. Diese Holsammlung wird im Jahr 2022 quartalsweise durchgeführt. Alle Abfuhrdaten des Jahres 2022 sind auf

unserer Internetseite einsehbar. Bitte beachten Sie bei der Bereitstellung, dass:

- das Altpapier am Abfuhrtag **bis 7:00 Uhr** an den **üblichen Kehrichtstandorten ordentlich gebündelt** bereitstellen ist.
- keine anderen Materialien wie zum Beispiel Karton enthalten sein dürfen. Ansonsten werden die Bündel **nicht mitgenommen**.

Bei Fragen oder Unklarheiten steht Ihnen die Bauverwaltung gerne zur Verfügung.  
Bauverwaltung Schwarzenburg

### Burgergemeinde Wählern

**Ordentliche Versammlung der Burgergemeinde Wählern**

**Freitag, 18. November 2022, 19.30 Uhr**  
Aula Oberstufenzentrum Schwarzenburg

**Um 19.30 Uhr offeriert Ihnen die Burgergemeinde ein Käsefondue**

20.30 Uhr Beginn der Versammlung

Traktanden:

1. Protokoll der Burgerversammlung vom 20. Mai 2022
2. Orientierung zum Jahr 2022
3. Kreditgenehmigung Projekt Wiederherstellung Strassen
4. Budget Forst- und Burgergutsrechnung 2023

5. Genehmigung Reglement Spezialfinanzierung Liegenschaftsunterhalt

6. Verschiedenes

Die Versammlungsunterlagen liegen 10 Tage vor der Burgerversammlung zur Einsichtnahme durch die stimmberechtigten Bürgerinnen und Bürger beim Burgerschreiber auf. Zudem sind die Geschäfte auf der Homepage ([www.bgwählern.ch](http://www.bgwählern.ch)) aufgeschaltet. Das Protokoll der Burgerversammlung liegt 15 Tage nach der Burgerversammlung, während 20 Tagen beim Burgerschreiber öffentlich auf oder kann auf der Homepage eingesehen werden.

Alle stimmberechtigten Bürgerinnen und Bürger sind zu dieser Versammlung freundlich eingeladen. Stimmberechtigt sind: Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Schwarzenburg, welche den Heimort Wählern / Schwarzenburg besitzen, das 18. Altersjahr zurückgelegt haben und bei der Einwohnerkontrolle ordnungsgemäss angemeldet sind.

Gegen Beschlüsse der Burgerversammlung kann innert 30 Tagen nach der Versammlung beim Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland Beschwerde geführt werden. Die Beschwerdefrist beginnt am Tag nach der Gemeindeversammlung.

**GRATIS WEIHNACHTSBAUM**

**Alle anwesenden Bürgerinnen und Bürger erhalten einen Gutschein zum Bezug eines Weihnachtsbaums in Wunschgrösse.**

Burgergemeinde Wählern

Der Präsident: Daniel Beyeler

Der Burgerschreiber: Theo Binggeli

**Bau- + Gewässerschutzpublikation**

**Bauherrschaft und Grundstückseigentümer:**

Michaela Hähni und Michael Gasser, Mühlerain 4, 3150 Schwarzenburg,

**Vertreter:**  
Raphael Hähni, Jens Knöpfel und Leopold Strobl, Wiedingstrasse 76, 8045 Zürich,

**Projektverfasser:** Raphael Hähni, Jens Knöpfel und Leopold Strobl, Wiedingstrasse 76, 8045 Zürich,

**Bauvorhaben:** Neubau, Abbruch, Neubau EFH mit freistehender Garage, Abbruch best. Schuppen,

- Standort 1631, Mühlestutz 8a, 3150 Schwarzenburg

Zone: Wohnzone\_2-geschossig, Wohnzone\_3-geschossig

- Vorgesehene Gewässerschutzmassnahmen

Schmutzwasser: Anschluss an Gemeindegewässer/ARA neu

Meteorwasser: Das Oberflächenwasser wird vor Ort versickert.

Auflageort und Einsprachestelle  
Bauverwaltung, Freiburgstrasse 8, 3150 Schwarzenburg

**STELLENMARKT**



**Gemischte Gemeinde Rüschegg**  
www.rueschegg.ch

Die Gemeinde Guggisberg sucht per 1. August 2023  
**Chauffeur/ Chauffeurin mit Carausweis für die Schülertransporte**

**Beschäftigungsgrad**  
Rund 65 % während den 38 Schulwochen der Gemeinde Guggisberg, ergibt rund 50 % pro Jahr.  
**Aufgabenbereich**  
Tägliche Schülertransporte mit dem Schulbus mit 27 Plätzen, Haupteinsatzzeit am Morgen, über den Mittag und am späten Nachmittag.

**Anforderungen**  
- Freude am Umgang mit Schulkindern  
- Führerausweis Kategorie D oder die Bereitschaft, diesen zu erwerben  
- Fähigkeitsausweis oder die Bereitschaft, die dafür nötigen 5 Kurstage zu absolvieren  
- zuverlässiges und sicheres Führen des Fahrzeugs auf engen Strassen bei allen Witterungsbedingungen.

**Was wir bieten**  
- eingespieltes und wertschätzendes Schulteam  
- grosse Eigenständigkeit und Selbstverantwortung  
- Anstellung gemäss Personalreglement der Gemeinde Guggisberg  
Falls Ihr Interesse geweckt haben, senden Sie Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen sowie einer Kopie Ihres Führerausweises bis am **23.11.2022** an: Schulsekretariat, Schulhaus Schwendi 10 C, 3156 Riffenmatt oder per Mail an karin.loetscher@guggisberg-be.ch

Auskunft zur Anstellung erteilt das Schulsekretariat Guggisberg, 031 735 52 86 (Dienstag/ Donnerstag) oder per Mail.

Riffenmatt, 7. November 2022  
Schulsekretariat Guggisberg

Zur Ergänzung von unserem Team suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung

**Fachmann/-frau Betriebsunterhalt EFZ Hauswart/-in mit eidg. FA Gebäudereiniger/-in EFZ**

oder andere handwerkliche/technische Ausbildung  
Für die Betreuung von Liegenschaften in der Region Bern Arbeitspensum 100%

**Ihr Aufgabenbereich**  
• Betreuung/Reinigung von Wohn- und Geschäftshäusern  
• Umgebungspflege (Rabatten/Unkraut/Rasen/Hecken/Laub)  
• Instandstellungsarbeiten (Lampen, Türschliesser usw.)  
• Überwachung Haustechnik

**Anforderungsprofil**  
• Abgeschlossene Berufslehre/Ausbildung  
• Führerausweis Kategorie B  
• Körperliche Belastbarkeit  
• Selbständige, strukturierte Arbeitsweise  
• Höfliche Umgangsformen und gepflegtes Auftreten

**Was Sie von uns erwarten dürfen**  
• Vielseitige Tätigkeit mit Eigenverantwortung  
• Marktgerechte Anstellungs- und Arbeitsbedingungen  
• Kollegiales Team  
• Moderne, zuverlässige Arbeitsorganisation  
• Weiterbildungsmöglichkeiten  
• Team-Events

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

L&H Dienste GmbH  
Murtenstrasse 103, 3202 Frauenkappelen  
info@lh-dienste.ch



Wir bauen auf.

Die **Cäsar Bay AG** ist seit 120 Jahren ein erfolgreiches Familienunternehmen mit Sitz in Konolfingen. Qualität und die Zufriedenheit unserer langjährigen, rund 100 Mitarbeitenden haben bei uns höchste Priorität.

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung

**Bauführer Hochbau (m/w) 60-100 %**

**Deine Hauptaufgabe:**  
• Selbständige Planung, Überwachung und Abschluss von Hoch- und Umbauprojekten

**Kalkulator (m/w) 60-100 %**

**Deine Hauptaufgabe:**  
• Offertkalkulation für Klein- bis Grossprojekte mit Schwerpunkt Hoch- und Umbau

**Unsere Erwartungen:**  
• Freude an Zahlen  
• Gute Umgangsformen mit Bauherren, Projektleitern, Bauleitern und unterstelltem Personal  
• Du hast eine entsprechende Ausbildung und bist ein Praktiker

**Unser Angebot:**  
• Vielseitiges, abwechslungsreiches und selbständiges Arbeitsgebiet  
• Flache Hierarchie mit einem sehr guten Arbeitsklima in einem kleineren Team  
• Möglichkeit, weitere Spezialaufgaben zu übernehmen  
• Hast du besondere Fähigkeiten, die du gerne einsetzen möchtest? Wir sind offen  
• Weiterbildungsmöglichkeiten  
• Staufreie Anfahrt

Wir freuen uns auf deine Bewerbungsunterlagen! Falls du noch Fragen hast, melde dich unter:

Cäsar Bay AG, Emmentalstr. 73c, 3510 Konolfingen, Tel. 031 790 43 43  
info@bay-bau.ch

221312K

**Haushaltshilfe**

für regelmässigen und langfristigen Einsatz gesucht:  
• zentral in Rubigen  
• 2-3 Stunden pro Woche  
• Anstellung mit Sozialversicherungen  
• Anfangslohn **Fr. 30.- pro Stunde**  
Bewerbung an: nano@quickline.ch

**Gesucht auf 1. Januar 2023**

**Pflegefachfrau AKP, DNII 40%**

Für unsere familiäre Wohngemeinschaft mit 5 Bewohnern suchen wir eine erfahrene, flexible Fachkraft, auch für Wiedereinsteigerin geeignet.

Die Wohngemeinschaft befindet sich in ländlicher Umgebung in der Gemeinde Rüeggisberg, was bedingt dass Sie mobil sind.

Weitere Auskunft gebe ich gerne per Telefon: 031 809 01 51, Anita Blatter  
Betreute Alterswohngemeinschaft



know-how in technology and plastics

Als führendes Unternehmen in der Kunststoffverarbeitung suchen wir nach Vereinbarung

**Einrichter m/w Spritzgussmaschinen in Tagesschicht**

Sie arbeiten in einem kleinen Team und sind für den reibungslosen Ablauf unserer Produktion mitverantwortlich.

**Ihre Hauptaufgaben**  
• Selbstständiges Einrichten, Anfahren und Überwachen von Spritzgussmaschinen  
• Durchführung von Bemusterungen  
• Wartung von Maschinen, Werkzeugen und Peripherie  
• Optimierung von Prozessen

**Ihr Profil**  
• Abgeschlossene Lehre als Kunststofftechnologe/-in oder mehrjährige Erfahrung als Einrichter/-in von Spritzgussmaschinen  
• Deutsch in Wort und Schrift  
• Sie sind verantwortungsbewusst, loyal und belastbar

Ihre Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte an:  
Martignoni AG, Michael Friederich, Dorfmatweg 5, 3110 Münsingen  
Tel. +41 31 721 10 10, michael.friederich@martignoni.ch

221327K

**Wir suchen Arbeitskollegen**

Für unsere Dienstleistungen sowie den Betrieb und Unterhalt auf der Kompostieranlage suchen wir:

- Mechaniker
- Allrounder
- Maschinist
- Deponiewart Kompostierung

Du bist interessiert am Umgang mit grossen Maschinen, freust Dich über den direkten Kontakt mit unseren Kunden und bist zuverlässiges und selbstständiges Arbeiten gewohnt? Dann könnte dein neuer Arbeitsplatz in unserem Betrieb sein.

Im Gegenzug bieten wir einen interessanten, abwechslungsreichen, sicheren Arbeitsplatz, mit einem familiären Umgang im Team, sowie einer überdurchschnittlichen Entlohnung.

Haben wir dein Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf deine Bewerbung unter:

Bega Grünabfallverwertungs AG  
z.Hd. Martin Zwahlen, Geschäftsführer  
Könizstrasse 230  
3097 Liebefeld  
begaag@bluewin.ch  
079 651 77 00



**FRISCHE KOCH-IDEE VON IHREM VOLG**



Das heutige Rezept:  
**Kartoffel-Wirz-Salat mit Kräutersauce**

für 4 Personen

Zutaten Kräutersauce:

- 1 Zwiebel, fein gehackt
- 2 EL Rapsöl
- 3 EL Apfelessig
- 1 dl Gemüsebouillon
- 1 EL Senf
- 1 Bund Schnittlauch, fein geschnitten
- 1 Bund Peterli, fein gehackt

Zutaten Kartoffel-Wirz-Salat:

- 500 g festkochende Kartoffeln
- ½ Wirz, ca. 200 g, in ca. 3 cm breiten Streifen
- 2 EL Rapsöl
- Salz, Pfeffer
- 4 Essiggurken, längs in Streifen

**Zubereitung**

- Kräutersauce: Zwiebel im heissen Öl andämpfen. Essig, Bouillon und Senf dazugeben, auf die Hälfte einkochen lassen, Kräuter begeben, mischen.
- Kartoffel-Wirz-Salat: Kartoffeln mit der Schale 25-30 Minuten weich garen. Abtropfen und kurz ausdampfen lassen. Kartoffeln schälen, in 1 cm dicke Scheiben schneiden. Mit der Sauce mischen, 15-20 Minuten ziehen lassen.
- Wirzstreifen im heissen Öl 3-4 Minuten knackig anbraten, würzen, mit den Essiggurken unter den Kartoffelsalat mischen.

Weitere Rezepte finden Sie auf  
www.volg.ch/rezepte/

Zubereitungszeit: 1 Stunde



**Schreiner/Bodenleger**

für Rep., Umbau, Böden, Laminat, Parkett, Lino, PVC. Verlege auch Ihren gekauften Boden, Montagen

Mobil 079 356 49 70

DU0219344



Armut im Kanton Bern ist oft unsichtbar. Mit einer Spende helfen Sie Menschen in Ihrer Region.

Danke für Ihre Spende.  
CHF 9000 0000 3001 0234 0  
Winterhilfe Kanton Bern  
Neugasse 5, 3011 Bern



**Der erfolgreiche Weg zu besseren Noten: Einzelnachhilfe – zu Hause – für Schüler, Lehrlinge, Erwachsene**

durch erfahrene Nachhilfelehrer in allen Fächern. Für alle Jahrgangsstufen.

Telefon 031 311 90 40

www.abacus-nachhilfe.ch



Freiwillig für einen starken Bergwald

www.bergwaldprojekt.ch

Spenden: CH15 0900 0000 7000 2656 6



**Fust Küchen & Badezimmer**

**KÜCHE – NACH INDIVIDUELLER INTERPRETATION**



Lieferbar auch in Alpinweiss matt, Weiss matt, Magnolia matt, Seidengrau matt, Stein-grau matt

**DIE DUSCHBADEWANNE Artweger Twinline**



Sie punktet mit zwei unschlagbaren Vorteilen: Als vollwertige Dusche, wenn Duschen angesagt ist. Oder als bequeme Badewanne zum Entspannen.

Wählen Sie aus verschiedenen Formen und Grössen



**Umbauen und Renovieren... Alles aus einer Hand!**

Mit dem Fust Baumanagement sorgenfrei umbauen!

- Ihre Vorteile:**
- Ein einziger Ansprechpartner für den kompletten Umbau
  - Alle Termine werden eingehalten
  - Fixpreis und Kostenmanagement mit voller Kostengarantie
  - Ein einziger Rechnungssteller

20 Beratungsvideos für Ihren Umbau – jetzt im Fust Küche/Bad YouTube-Kanal:



**HEIMBERATUNG IN IHREM RAUM – DAMIT SPÄTER ALLES PASST!** Nutzen Sie diesen kostenlosen und unverbindlichen Kundenservice. Vereinbaren Sie Ihren Termin online oder rufen Sie uns an: www.kuechen-baeder.fust.ch | Telefon: 0848 844 100



**Umbau von A bis Z – schnell und gut organisiert dank Fust Bauleitung!**



**Niederwangen**, Riedmoosstrasse 10, 031 980 13 32 • **Thun**, Aarezentrum, Aarestr. 30a, 033 225 14 44 • **Lyssach**, Lyssach-Center, Bernstrasse 9, 034 420 00 85 • **Langnau i. E.**, Ilfis Center, Sägestrasse 37, 034 408 10 42 • **Biel**, Solothurnstrasse 122, 032 344 16 04 • **Villars-sur-Glâne**, Route de Moncor 2, 026 409 71 30

THURNEN

Ablesung Wasserzähler 2022
Im November/Dezember 2022 wird in der Gemeinde Thurnen der Zählerableser unterwegs sein...

Rekrutierung
An alle NeuzuzügerInnen, Leute, die im 2023 20-jährig werden (Jg. 2003) und interessierten Freiwilligen der Gemeinde Thurnen.

TOFFEN

Zukunft Oberstufe Toffen (Variantenabstimmung); kommunale Volksabstimmung vom 25.9.2022: Rechtskraft
Gegen den kommunalen Urnenabstimmungsbeschluss vom 25.9.2022 ist innerhalb der Beschwerdefrist von 30 Tagen beim Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland keine Beschwerde eingereicht worden.

WALD

Sprechstunde des Gemeindepräsidenten
Als Gemeindepräsident hat Ch. Neuenchwander stets ein offenes Ohr für die Bevölkerung. Nutzen Sie daher die Gelegenheit und besuchen Sie die Sprechstunde.

BEGRÄBNISGEMEINDE

Einladung zur ordentlichen Versammlung der Begräbnisgemeinde Belp
Datum: Montag, 5. Dezember 2022
Zeit: 19 Uhr
Ort: Gemeinderatszimmer, Gemeindeverwaltung Belp, Gartenstrasse 2, 3123 Belp

KIRCHLICHE ANLÄSSE

Evangelisch-reformierte Landeskirche
Ich bin als Licht in die Welt gekommen, damit jeder, der mir vertraut, nicht im Dunkeln bleibt. Johannes 12,46

Belp-Belpberg-Toffen

PoP-Gottesdienst: Freitag, 11. November, um 19.30 Uhr im Kirchlichen Zentrum, Kanalweg 13, Toffen. PoP-Gottesdienst mit Pfarrer Daniel Infanger und Ad hoc Chor.

Gerzensee

Kornhaus-Café, Di., 15.11., 9-11 Uhr. Es freut uns, wenn wir euren/Ihren Alltag mit einer entspannten Kaffeepause bereichern dürfen.

Guggisberg

Am Sonntag, 13. November, findet in der Kirche Guggisberg kein Gottesdienst statt. Gerne verweisen wir auf die Gottesdienste in unseren Nachbarkirchengemeinden.

Kirchdorf

Rock & Praise Jugendgottesdienst der 5. KUW-Klassen, Samstag, 12. November, 17 Uhr im KGH in Uttigen. Leitung: Pfarrerin Véronique Ott und KUW-Team.

Riggisberg

Donnerstag, 10. November, 12 Uhr im Kirchgemeindehaus: Mittagstisch. Anmeldung bei Elisabeth Rügsegger, Tel. 031 809 38 12.

«Unser grösster Ruhm ist nicht, niemals zu fallen, sondern jedes Mal wieder aufzustehen.» (Ralph Waldo/Jeremia 8,4) Mit Pfrn. Susann Müller. Musik: Philomusica mit Pia Messerli, Orgel, Ruedi Tschanz, Violine und Urs Wild, Cello.

Rüeggisberg

Anmeldeschluss für die Adventsfenster Dienstag, 15. November
Bitte melden bei: Elisabeth Willen, Unter den Eichen 6, 3088 Rüeggiserg 031 331 67 22 oder jejewillen@gmx.ch

Rüschegg

Sonntag, 13.11.: Kein Gottesdienst in der Kirche Rüschegg. Wir verweisen gerne auf die Gottesdienste in unseren Nachbarkirchengemeinden

Schwarzenburg

Jeden Donnerstag, 19:00 Uhr, Chäppeli: Wort und Musik zum Feierabend. Eine besinnliche halbe Stunde für alle.

Thurnen und Burgstein

Friedensgebet: Donnerstag, 10. November, 19.30 Uhr, Kirche Riggisberg und 17. November, 19.30, Kirche Kirchenthurnen, 40 Min. für den Frieden.

Energie zu finden. Aber auch, wie wir trauernden Menschen auf eine gute Art und Weise begegnen können. Kontakt: Rahel Hesse 031 809 04 48.

Zimmerwald

Donnerstag, 10. November, 19.30 Uhr, Friedensgebet in der Kirche Riggisberg – 40 Minuten für den Frieden.

Römisch-kath. Landeskirche

Belp
Eucharistiefeyer: Donnerstag, 10. November, 9.15 Uhr
Rosenkranzgebet: Freitag, 11. November, 9.15 Uhr

Ev. Gemeinschaftswerk

Belp, Rubigenstrasse 34
Infos und Online Predigt unter: www.egw-belp.ch

Ev. methodistische Kirche

Belp
Sonntag, 13. November 2022
10 Uhr Gottesdienst; Kiamba; Kinderhort

Freie Evangelische Gemeinde

Samstag 12. November 10 Uhr – 17 Uhr Jungschitag
Samstag 12. November 19.30 Uhr Jugendgruppe Filmabend «War Room» für alle

Freie Missionsgemeinde

Begegnungszentrum Münsingen, Säggasse 11, www.bez-muensingen.ch
Sonntag, 13.11., 10 Uhr: Gottesdienst mit Livestream

Gemeinde für Christus

Belp, Viehweide
Sonntag, 13. November, 10 Uhr: Gottesdienst
Mittwoch, 16. November, 20 Uhr: Bibelstunde

Neues Land Region Gantrisch

Freitag, 11. November 2022
18:45 Uhr Youth Community für Jugendliche ab 13. Weitere Infos: 078 757 53 71 (David Bucher)

Ende des amtlichen Teils

Aktion Weihnachtspäckli
Beschenken Sie notleidende Menschen in Osteuropa. Packen Sie ein Päckli und geben Sie es bei einer der 500 Sammelstellen ab, Liste auf weihnachtspackli.ch

**TRAUERANZEIGEN**

**Todesanzeige**

*Traurig, dich zu verlieren,  
erleichtert dich erlöst zu wissen,  
dankbar, mit dir gelebt zu haben.*

In stiller Trauer teilen wir Ihnen mit, dass unsere lebenswerte Mutter, Ehefrau, Schwiegermutter, Grossmutter

**Lotti Rosmarie Aebischer-Burkhard**

5. März 1949 bis 30. Oktober 2022

im 73. Lebensjahr von uns gegangen ist.

Wir vermissen Dich:  
Isabelle Aebischer und Tom Linder  
Mirko und Julia Aebischer mit Janik  
Freunde und Bekannte

Traueradresse: Isabelle Aebischer, Langstrasse 4A, 3603 Thun

Die Abdankung hat im engsten Kreise stattgefunden. Allen, die der lieben Verstorbenen im Leben Liebes und Gutes erwiesen haben, danken wir von Herzen.

053307J

**Trauer benötigt Verständnis.  
Wir geben dem Abschied Raum.**





**ARCHE**  
BESTATTUNGEN

Anita Neuschwander  
Maya Vifian

**Arche Bestattungen GmbH**  
Belp, Gürbetal, Kehrsatz  
031 819 10 90  
Köniz, Schwarzenburgerland  
031 971 04 33  
www.arche-bestattungen.ch

039395J



**Bestattungsdienst Schwarzenburgerland  
Hans-Ulrich Hürst**

**Alte Bernstrasse 12, 3148 Lanzenhäusern  
Am Bach 4, 3150 Schwarzenburg**  
079 651 15 47 / 031 731 03 57  
www.huerst-bestattungen.ch

**Im Dienst am Menschen**

079 810 84 00

031 819 85 69 privat | www.berger-bestattungen.ch  
Vertretung bei Abwesenheit: Gilgen Bestattung

**BERGER**  
Bestattungen

049668J



**Jürg und Iris Beutler, Bestattungsdienst**  
*freundlich, familiär, kompetent*

**031 819 88 20**

Thunstrasse 12 \* 3125 Toffen \* www.beutlerbestattungen.ch

FR03150

**GILGEN**

*Bestattung und  
Schreinerei Belp*

- Wir sind für Sie da und beraten und begleiten Sie.
- Kompetente Erledigung von A bis Z.
- Faire Preise.

079 228 06 00

Vertretung bei Abwesenheit: Berger Bestattungen



049650J

**Bestatter/in mit eidg. Fachausweis**  
**Herzlich – Individuell – Kompetent**







**Zbinden**  
Bestattungsdienst GmbH

Mühlegässli 2  
Dorf 472b  
Käserstrasse 2

**Schwarzenburg 031 731 00 20  
Rüschegg 031 738 01 08  
Belp 031 819 00 02**

www.bestattungsdienst-zbinden.ch



**ZAUGG BESTATTUNGSDIENST**

Wir stehen Ihnen in den schweren Stunden des Abschieds zur Seite

Steve Zaugg - Bestatter mit eidg. Fachausweis

Hof 1 | 3127 Mühlethurnen

**033 525 10 83**

Mitglied des Schweiz. Verbandes der Bestattungsdienste

053068J

*Trachtengruppe  
und Männerchor  
Zimmerwald*



**Unterhaltungsanlass**

*Aula Schulhaus Wald*

**Samstag, 19. November 2022, 20.00 Uhr**  
(Trachtengruppe / Männerchor / Theater)

**Sonntag, 20. November 2022, 13.00 Uhr**  
(Trachtengruppe / Männerchor / Theater)

**Mittwoch, 23. November 2022, 20.00 Uhr**  
(Trachtengruppe / Männerchor / Theater)

**Freitag, 25. November 2022, 20.00 Uhr**  
(Männerchor / Theater)

**Samstag, 26. November 2022, 20.00 Uhr**  
(Männerchor / Theater)

**Programm:** Trachtentänze, Liedervorträge, Theater

**Platzreservierungen** für alle Vorstellungen **ab 11.11.2022** unter **079 156 18 55**, Mittwoch und Samstag, 9 bis 11 und Freitag, 13 bis 17.30 Uhr. Combox- und SMS-Reservierungen werden nicht berücksichtigt.

**Freundlich laden ein:**  
Trachtengruppe / Männerchor Zimmerwald

**Unsere Welt ist im Wandel**

- lerne Methoden kennen, um andere Menschen passgenau zu unterstützen
- entwickle mentale, emotionale und praktische Kompetenzen
- arbeite in deiner eigenen Praxis

**Coachingausbildung**  
6 Monate Berufsbegleitend mit Anschlussmöglichkeit  
zum:r betriebl. Mentor:in mit eidg. FA (50% subventioniert)

**Start nächster Lehrgang:**  
27.01.2023 in Bern, Zieglerstrasse 64

**Infoanlass in Bern:**  
Mittwoch 23.11.22 / 07.12.22 19:00 Uhr  
079 739 98 53 oder www.erreicht.ch  
Ich freue mich :)

**Wenn wir älter werden ...**

**Hilfe zu Hause** (Haushalt, kochen, waschen, einkaufen und vieles mehr, was der Alltag so bringt)

**Team Sunneschyn in der Region**  
Tel. 079 851 25 67



**Unterhaltsarbeiten zwischen Bern Holligen und Thun während den Nächten**

**Montag, 21. November bis Freitag, 25. November 2022, je von 22.00 bis 05.30 Uhr des nächsten Tages.**

Die BLS führt zwischen Bern Holligen und Thun Unterhaltsarbeiten am Gleis durch. Aufgrund des dichten Zugverkehrs und aus Gründen der Sicherheit muss nachts gearbeitet werden. Die Züge verkehren planmässig.

Die BLS organisiert die Arbeiten jeweils so, dass Emissionen und Beeinträchtigungen für Anwohner und Reisende auf ein Minimum reduziert werden. Wir danken der betroffenen Bevölkerung für das Verständnis.

**Haben Sie Fragen?**  
Unser Kundendienst ist täglich von 7.00 bis 19.00 Uhr für Sie da.  
Telefon 058 327 31 32  
Kontaktformular [www.bls.ch/kundendienst](http://www.bls.ch/kundendienst)

Freundliche Grüsse  
BLS Netz AG

053280J

**Wir renovieren Ihre Fensterläden**

aus Holz (egal welcher Zustand). Wir holen sie bei Ihnen ab, reparieren und streichen sie und bringen sie wieder zurück.

**Aktion im November 20% Rabatt**

Rufen Sie uns an, unter **079 510 33 22, AC-Reno.ch**  
**Ihr Malergeschäft**

Wir machen Ihnen gerne einen Gratis-Kostenvoranschlag.



**HC Mühlethurnen**  
www.hcmuehlethurnen.ch

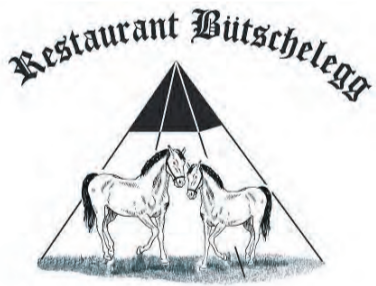
Meisterschaft 2. Liga / Eishalle Wichtrach  
Samstag, 12.11.22 / 20.30 Uhr  
**Mühlethurnen – Rot-Blau Bern-B.**

Sponsored by:



**SLG** Spar+Leihkasse  
Gürbetal

053316J



**Herzlich willkommen**

**Wine & Dine auf der Bütschelegg**


**mit Weinkellerei RIEM, DAEPP & Co. AG am 18. November 2022 ab 18.30 Apéro und Schwyzerörgeli Quartett KreGas**

Wir verwöhnen sie mit einem  
\*\*\* 6 Gang- Menü \*\*\*  
99.00 Sfr. inklusive Wein

Reservation empfehlenswert.  
Ab 18.30 Apéro  
Ab 19.00 Essen

Auf Ihren Besuch freuen sich das Bütscheleggteam & Weinkellerei RIEM, DAEPP & Co. AG und wünschen Ihnen einen guten Appetit.

Restaurant Bütschelegg  
3088 Oberbütschel  
031 809 03 24  
welcome@buetschelegg.ch  
www.buetschelegg.ch  
Sommer täglich geöffnet  
Winter (Nov.-März) am Donnerstag geschlossen




053306J



**märit**  
Schwarzenburg

Am nächsten Donnerstag  
[www.schwarzenburg.ch](http://www.schwarzenburg.ch)



**Jodlerklub Rüscheegg**  
Leitung: Therese Aeberhard  
**Konzert und Theater**  
**Dr Adonis vom Chuestall**  
Lustspiel in einem Akt von Lukas Bühler, Theaterverlag Elgg

Im Mehrzweckgebäude, Rüscheegg Heubach  
Samstag, 19. Nov. 2022 um 20.15 Uhr  
Sonntag, 20. Nov. 2022 um 13.30 Uhr  
Donnerstag, 24. Nov. 2022 um 20.15 Uhr  
Samstag, 26. Nov. 2022 um 20.15 Uhr

**Tanz:** Nach den Samstagaufführungen gemütlicher zweiter Teil mit Jodelgesang und den Kapellen:  
19. 11.: Schwyzerörgeli quartett Familie Bühlmann  
26. 11.: Schwyzerörgeli quartett Schlitzohre

**Türöffnung jeweils ab 18.30 Uhr, Beginn Festwirtschaft**  
**Platzreservierungen** (Kosumationsstuhlung) bei Ueli Moser, Mittags und am Abend von 18.00-20.00 Uhr  
Tel. 078 609 67 64  
E-Mail: [hansueli.moser@gmx.ch](mailto:hansueli.moser@gmx.ch)

\* Schöne Tombola Eintritt: Fr. 12.– (Sonntag/Donnerstag Erwachsene: Fr. 10.–, Kinder: Fr. 6.–)  
Der Jodlerklub Rüscheegg freut sich über Ihren Besuch!


**Kirche Guggisberg**  
Sonntag, 13. November 2022, 16 Uhr  
**Winterkonzert**  
«...durch Zeit und Raum»

**Gemischter Chor**  
«Klangschmitte»  
Leitung: Heidi Schlupe-Abplanalp  
Eintritt frei / Kollekte

**Elomech**

Walter Loosli  
3089 Hinterfultigen  
Tel. 031 809 06 77

Die Adresse in Ihrer Region für Reparaturen, Beratung und Verkauf von Haushalt – Handwerksgeräten Klima und Kälteanlagen aller Marken.  
Fr. 80.– pro Stunde  
Fahrzeit bis 30 Min. kostenlos



**Gantrisch-Kulturkalender**

Do 10.11. 20 h, Schwarzenburg, Schloss, Berner Lesereise mit THOMAS DUARTE, MARTIN BIERI & JOHANNA PÄRLI, [www.schloss-schwarzenburg.ch](http://www.schloss-schwarzenburg.ch)

Fr 11.11. 20 h Belp, Rest. Kreuz, Heimatabend der Trachtengruppe Belp und Umgebung

So 13.11. 16 h, Guggisberg, ref. Kirche, Chorkonzert der gemischte Chor "Klangschmitte" konzertiert unter der Leitung von Heidi Schlupe-Abplanalp

ab 12.11.-16.7.23 jeweils Sa/So Belp, Ortsmuseum, WASSER, mit unserer neuen Jahresausstellung wagen wir den Sprung in eins der faszinierendsten Elemente, [www.ortsmuseumbelp.ch](http://www.ortsmuseumbelp.ch)

bis 20.11. Mi, Fr-So Belp, Schlossgalerie, Kunst vom Feinsten: E. Wirth - M. Knolmayer - G. In-Albon

bis 13.11. Riggisberg, Villa Abegg, Menschen, Tiere, Götterwesen. Textile Schätze aus dem Alten Peru, [www.abegg-stiftung.ch](http://www.abegg-stiftung.ch)

bis 20.11. jeweils So 14-17 h, Schwarzenburg, Regionalmuseum Gantrisch, Ausstellung „Vom Gantrisch zum Mount Everest“, [www.museumgantrisch.ch](http://www.museumgantrisch.ch)

bis 1.12. jeweils Di 19.30 h, Belp, Gemeindebibliothek, «Nach Ohio» Lesung von Benedikt Meyer

bis 31.1. jeweils Mi+So, Wattenwil, Spielzeugmuseum, Modellbauanlage mit fahrenden Zügen, [www.spielzeugmuseum-wattenwil.ch](http://www.spielzeugmuseum-wattenwil.ch)

[www.GantrischKulturkalender.ch](http://www.GantrischKulturkalender.ch)



**BURGERGEMEINDE WAHLERN**

**Versammlung**  
Freitag, 18. November 2022  
19.30 Uhr  
Aula Oberstufenzentrum Schwarzenburg  
Zu Beginn ver Versammlung offeriert Ihnen die Bürgergemeinde ein Käsefondue

**Traktanden:** (ca. 20.30 Uhr)  
1. Protokoll Bürgerversammlung  
2. Orientierung zum Jahr 2022  
3. Kreditgenehmigung Projekt Wiederherstellung Strassen  
4. Budget Forst-/Bürgergutsrechnung 2023  
5. Genehmigung Reglement Spezialfinanzierung Liegenschaftsunterhalt  
6. Verschiedenes

**GRATIS WEIHNACHTSBAUM**  
Alle anwesenden Bürgerinnen und Bürger erhalten einen Gutschein zum Bezug eines Weihnachtsbaums in Wunschgrösse.

*Adventsausstellung*

SCHLIERMATT, BELP

SA. 19. NOV. 10.00 - 20.00  
SO. 20. NOV. 10.00 - 16.00

GEMÜTLICHE FESTWIRTSCHAFT

BLUMEN GALERIE

Grubenstr. 3 Belp 031 819 70 70  
Das aktuelle Programm finden Sie auf: [www.cinergie.ch](http://www.cinergie.ch) Zum Programm



**Welcome RACLETTE - SUNNTIG**  
13. NOVEMBER 2022  
11.30 - 15.00 UHR

**FREI!**  
VON ALKOHOL & JAEHZORN  
STORY AUS DEM LEBEN VON  
MARKUS HUESLER

- ESSEN & „SEIN“
- STORY
- UNIHOCKEY
- KERZENZIEHEN
- KINDERSCHMINKEN

Wellenried 8 | 3150 Schwarzenburg | [www.hoffnig.com](http://www.hoffnig.com)

**Ornithologischer Verein Rüscheegg**

**Lotto**

Samstag, 12. November, ab 20.00 Uhr bis ca. 23:30 Uhr  
Sonntag, 13. November, ab 14.00 Uhr bis ca. 17:30 Uhr  
Beginn jeweils mit einem Gratisgang  
Im Restaurant Lamm, Wislisau 3154 Rüscheegg-Graben

**JEDER GANG GANZE KARTE VOLL!**  
Hammen \* Rippli \* Div. Gutscheine \* gefüllte Widlikörbe \* Lebensmittelkistli \*

Freundlich laden ein:  
Ornithologischer Verein Rüscheegg, Trachtengruppe Rüscheegg und Fam. C. Kartal-Wyssen und Personal

**TABAC**

IST AB DEM 24.11.2022 IM EHEMALIGEN RESTAURANT BAHNHOF ZU HAUSE

**MEINE ÖFFNUNGSZEITEN:**  
MO - FR, 10.00-19.00 UHR  
SAMSTAG, 08.00-16.00 UHR  
MITTWOCH GESCHLOSSEN

VOM 16.11.-23.11.2022 IST DER LADEN GESCHLOSSEN

**!!! UMZUG !!!**

PS. RAUCHEN KANN DEIN TABAK GEFÄHRDEN !!!  
«DER QUALM IST DUFT»

**Kunsthandwerk Märit**

Im SAALBAU 3144 Gasel  
mit Verpflegungsmöglichkeit  
am 12. und 13. Nov. 2022

Öffnungszeiten mit Verkauf: Samstag: 11.00 - 17.00 Uhr  
Sonntag: 10.00 - 17.00 Uhr

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

**BIRENA BIOLADEN**

BIO UND REGIONALE PRODUKTE, OFFENVERKAUF  
WEIHNACHTSSORTIMENT IST DA!  
GESCHENKKÖRBE UND GESCHENKIDEEN...

BIRENA, FREIBURGSTRASSE 1, SCHWARZENBURG  
[WWW.BIRENA.CH](http://WWW.BIRENA.CH), TEL: 079 706 3371

**Was passiert mit unseren Steuergeldern?**  
Gemeindefinanzen verstehen

Interview und Fragerunde mit Klaus Vifian und Jürg Stoll  
Gemeinderat und Präsident der Finanzkommission Mitglied der Finanzkommission

Egal, ob links, rechts, konservativ, liberal, sozial - Sie sind herzlich eingeladen!

Montag 21. November, 20:00 Uhr  
Gasthof Bühl, Dachboden

Bürgerliche Mitte Schwarzenburg  
Zusammenarbeit von Mitte-Parteien und Parteilosen  
[www.buergerliche-mitte.ch](http://www.buergerliche-mitte.ch)

Öffentlicher Vortrag mit anschliessend offener Fragerunde

**Teufelskreis Schmerz**

**Aktuelle Erkenntnisse und Auswege**

Es informiert **Dr. med. Marc Ebnetter**, Leitender Arzt Anästhesie, Schwerpunkt Interventionelle Schmerztherapie, Spital Münsingen

Mittwoch 16. November, 18.30 Uhr bis circa 19.45 Uhr,  
Spital Münsingen, Krankenhausweg 18/20

Anmeldung bis 14. Nov. obligatorisch mit Email (Angabe Namen, Anzahl Teilnehmende und Stichwort «Schmerz») an [vortrag@mailbox.org](mailto:vortrag@mailbox.org)

**SPITALMÜNSINGEN**  
INSELGRUPPE

Jodlerklub Alpenrösli Schwarzenburg

**JODLERABEND**  
Samstag, 12. November 2022, 20.15 Uhr  
im Pöschensaal, Schwarzenburg

**Mitwirkende:**  
Blackburry Örgeler  
Jodlerklub Hettiswil (Leitung: Thomas Barbey)  
Jodlerklub Alpenrösli Schwarzenburg (Leitung: Monika Hänni)

**Musik:**  
Blackburry Örgeler

Die Festwirtschaft ist ab 18.00 geöffnet  
Eintritt 15.–

Mit Jodlerbar und Tombola mit schönen Preisen  
Auf Ihren Besuch freuen sich die Mitwirkenden und der Jodlerklub Alpenrösli Schwarzenburg